

ELŐFIZETÉS

HELYBEN:
Egy évre 24 korona.
Egy hónapra 2 korona.

VIDÉKEN:
Egy évre 28 korona.
Egy hónapra 2 k. 40 f.

HIRDETÉSEK:
4-hasábos petit sor egyszer 20 fill.
minden következőnél 16 fillér.

Nyitólét petit sora 40 fillér.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG:

Aradi és csanádi egyesült
vasutak palotájában.
TELEFON-SZÁM: 357.

KIADÓHIVATAL:

Aradi Nyomda Részvény-
Társaság.
József főherceg-ut 22. sz.
TELEFON-SZÁM: 151.

Arad, 1912.

FŐSZERKESZTŐ
STAUBER JÓZSEF

Kedd, június 11.

Mai számunk főbb közleményei:

A munkapárt kiáltványa.
Mit dolgozott a parlament.
Hatvan képviselő rendőrkézen.
Orkán a Hegyalján.
Elnapolják a Házat.
Általános sztrájkból — bűnügy.
A városi iskolák vizsgaprogramja.
Az Aradi Athletikai Klub tisztújító gyűlése.
A merénylő képviselő.
Országgyűlés az utcán.
Fölösleges szigor.
Pestvármegye és a kormány.
Repülőverseny halállal.

Az indulatok pihenője.

Arad, június 10.

Mindenki, akinek idegeit nap-nap után újabb izgalommal gyöttrik a parlament eseményeiről szóló, harsogó külön kiadások és „részletes tudósítások” a megkönnyebbülés reményével hall hirt Lukács László miniszterelnök audienciájáról. A kihallgatás kétségen kívül a parlamenti helyzettel van összefüggésben és ha hivatalosan nem is publikáltak, bizonyos, hogy a miniszterelnök elnyerte a korona hozzájárulását a Ház elnapolására.

Elpihen tehát egy időre a harc, amelyben ismerjük el, mindakét fél a szélsőségekre ragadtatta magát. A célszerűség, a taktika helyett sokszor az indulat lett urrá, amelynek kitörései innét is, onnét is sok fölösleges lépést provokáltak. A többségnek végsőkéig feszített béketűrése, amely most letörte fékeit s az ellenzék kétségbeesett ragaszkodása az obstrukció jogához: ez a két ellentétes érdek egyszerre oly hatalmas

erővel csapott egymásnak, hogy annak hevében a tulzások, ha kárhóztatni valók is, de mindenesetre érthetők.

Igazán itt az ideje, hogy a nemzet a napról-napra ismétlődő, dicstelen jelenetekről megszabaduljon. A cél: az obstrukció letörése, a többségi elv érvényesülésének szabad útja s a legsürgősebb javaslatok tető alá hozása el van érve; most már azt mondhatnánk, a megszerzett rendből és nyugalomból a nemzetnek végre kóstolót kell adni.

A nyári szünet bizonyára lehiggasztja a szenvedélyeket, és talán kitölt valamit abból a ma halálos nagynak tetsző szakadékból, amely a harcos feleket: a többséget az ellenzékétől elválasztja. Erre a közelítésre nem a többségnek van szüksége, amely erejében és tekintélyében meg nem fogyottnak érezheti magát. Talán az ellenzéknek sincs. De szüksége van rá az országnak, a melynek társadalmi és gazdasági élete nem állhat fenn és nem fejlődhetik az örökös izgalom, az állandó botrányok, a szakadatlan dúlakodások között. Nem szólva arról, hogy az ily macedoniai állapot még jobban megrendíti a külföldnek bizalmát, amelyre tökeszegény voltunk mellett annyira rá vagyunk utalva, — a belső életnek minden kulturális működését, szervező erejét és vállalkozó kedvét megzsibbasztja az, ha a politikai nézeteltérések állandóan késhegyre mennek egymással és nemcsak a parlamentben, hanem a periferiákon a személyi részre terelődnek.

Mindenkinek egyforma érdeke, kötelessége tehát, hogy a toronymagasra föl-
hul-

lámzott indulatok lehűtésén, az ellentétek lokalizálásán dolgozzon. Azok a törvényjavaslatok, a melyeket a képviselőház kivételes körülmények közepette megszavazott, minden bizonyossággal elnyerik a főrendiház többségének jóváhagyását és a miniszterelnök tegnapi audienciája arra nézve minden kétséget eloszlat, hogy a király ezeket a törvényeket szentesíteni fogja. Komoly ellenzéki ember nem állthatja se magát, se pepig választóit azzal, hogy mindezek visszacsínlhatók lennének. Ha pedig az a meggyőződésük, hogy e törvényjavaslatok meghozatalának módjában, vagy a már elfogadott házszabályrevízióban a nemzet magasabb érdekeit veszélyeztető valami van, — az ellen komoly küzdelemmel kell harcolni, nem az indulatok örökös fölkorbasolásával. A lényegben, ha drága áron és ha sok, fárasztó izgalommal is, a képviselőház eseményei a parlamenti rendnek és nyugodt tárgyalásnak építettek alapot, amelynek be kell következni és amely be is fog következni, — még akkor is, ha attól lehetne tartani, hogy az ősszel ideig-óráig felújulnak a mostani botrányok.

Reméljük, ettől nem kell tartani. A nyár, a pihenő, módot adnak az elcsöndesedésre, a higgadt gondolkodásra. A harcra való visszaemlékezésben mindenik fél fölismerheti a maga tulzásait és ha becsületes a szándéka, módot nyújthat annak jóvátételére, kiengesztelésére. És mielőtt a politikai ellentétek a társadalmi életet, a magánemberek érintkezését megmérgezhethetnek, — sietni kell ezzel a lehiggadást, nyugalmat, csöndet teremtő, kiegyenlítő munkával.

Halál.

Irta: Hegedüs Gyula.

Esett az eső. Az ég tele volt felhővel; öszszetörölődésükből helyenkint haragos foltok támadtak, amelyeket dühösen bolygatott meg a sivitó szél. Különben pedig csönd volt. A víz egyhanguan ütődött neki a partnak a hid alatt, ahová csak egy-egy erősebb szélroham vitt néhány esőcsöppet.

A férfi szorosan átkarolta a leányt, összébbaizta rajta vékony kendőjét s halkán mondta:

— Igen, úgy kell lennie. Mást nem csinálhatunk.

A leány csöndesen sirt. A férfit ez idegessétette. Rándított egyet a vállán.

— Belátom, jól esik magának a sirás. Nem érez magában elég erőt hozzá. Gyöngé. A nők természete. Mindig tudnak remélni. És hűre, akkor legjobban, amikor épenséggel semmi sem jögszítja őket fel erre. Pedig most már nincs helye a reménynek. Már határoztunk.

Mereven maga elé bámult, összeráncolta a homlokát s dühösen folytatta:

— Az élet. Az emberek. Tulajdonképen egy fogalom. És az élet jó, az ember pedig rossz. Mért kell hát a rossznak, az embernek, a jóban, az életben részesülnie? Nem is mondom már, hogy ez igazságtalanság. Komiszság.

A leány átölelte a férfit. Lázasan suttopta;

— Nem értették meg magát. Nem is olyan rosszak az emberek, csak nincs elég eszük. Magát nem értették meg!

— Mert okatlanok. Mert buták. Mert nem akartak megérteni. Mert látták, hogy én okosabb vagyok náluk. Mert látták, hogy én, hogy én...

A heves beszédben egyszerre megakadt. Köhögni kezdett s mikor elcsöndesült, hanyagul intett a kezével:

— Eh, ennek a betegségnek is mindjárt vége lesz. A halál mindent meggyógyít.

A halál szóra félénken összerézzen a leány. A férfi észrevette, s neheztelve nézett rá.

— Csak nem fél tőle? Hígyje el, hogy az egész emberi életnek legszebb része a halál. Az élet azért olyan durva, hogy megérsük a halál szelidségét. A halál jó barátunk. Tudja, csak nekünk, szegény embereknek... Nekünk nem vézna csontalag, hanem szabadító szent.

Az eső mindinkább gyérebben kezdett hullani.

Egy nagy barnás fekete színű felleg lomhán tovább mozgott az égen, míg eltűnt a messze-ségben. Szürkesszínűek tódultak a helyére s elkergették a másiknak lerongyolódott foszlányait is. Szelidebbek voltak és enyhébbek.

— Látja, milyen szépen folyik ez a víz. Olyan szelíd. És ha az emberek megtudnák, hogy mi beléje akarjuk magunkat ölni, megfogának és bevinnének a rendőrségre... Még meghalni sem szabad nélkülök. Ez az élet. Jobb is, ha elhagyjuk.

Valami csöndes megadás volt a hangjában. Mintha elérzékenyedett volna a halál gondolatára. Megfordult és figyelmesen a város felé tekintett. A villám és gázlámpák elmosódó fénye sugár-

zott onnan. Néhol sötét gőz szállott az ég felé, míg egy erősebb szélroham neki nem ment, hogy közésfurakodva szétkeresse. A magas paloták az esőtől feketén, komoran bámultak a messzeségbe. S fönn, a város fölött épen úgy csaláztak a felhők, mint benn a városban az emberek. Épen úgy üzte a nagyobb felhő a kisebbet, mint az erősebb vadallat a gyöngébbet. Vad csatározásokban feketék voltak. Mint az emberek lelke. Csak néha látszott közöttük egy világosabb, szürkésbe játszó folt. Mint az emberek lelkében a szerelem. Kelet felől egy kissé tisztulni is kezdett az ég. Vékony, kékszerű csik támadt a levegőben, amely átszelte az eget. Néhol egyenletlenül megvastagodott, úgy látszott, mintha az Isten megunt volna a fellegek veszekedéseit, s közbük dobta vékony, göresös botját.

A férfi odabámult.

— Tisztulni kezd. De mi ezt nem érjük már meg. Éhes vagyok. Jó lesz nemsokára végezni.

Közelebb húzódott a leányhoz. Megsimogatta kócos szőke haját.

Ugye nem fél? Ugye bátor? Ugye szemébe mer nézni a halálnak? Kikacagjuk az embereket. Az embereket, akik megkínóztak. Akik kidobtak bennünket.

Vad indulat fogta el. Vörössé vált az arca s kiabálni kezdett:

— Mire reggel lesz, megkondulnak odabenn a harangok. Hívják templomba a népet. Imádkozni. És még van pofájuk az Isten képe elé borulni. Nem ég ki az arcuk, nem fut ki a szemük.

A munkapárt kiáltványa.

— Felhívás az elámitott nemzethez. —

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, június 10.

Lapunk vasárnapi számában egy felhívást közöltünk, amelyet állítólag a munkapárt és a kormány bocsátott ki a magyar nemzethez. Most hivatalosan azt közlik velünk, hogy az a *felhívás hamisítvány* és a munkapárt tudtán kívül küldték szét az országba. A munkapárt *eredeti kiáltványa* a következő:

A Nemzethez. Hazánk bölcsességgel visszavított alkotmányát a megátalkodott obstrukciók gyalázatos végromlás felé sodorták. A képviselőház, melyet egy-egy maroknyi duhaj töredék immár szinte állandóan tehetetlenségre kárhoztatott, nevetséges pipogya cinkosa volna a Nemzet ellenségeinek, ha még tovább is tűrné a legutadatlanabb és leglégházból parlamenti elemek örökös garázdálkodásait. Nekünk, a többségi pártnak kötelességünk, hogy ezt tovább ne tűrjük. Férfiak, magyarok vagyunk, nem is tűrjük tovább! A haza szeretetéből, alapvető törvényeink szelleméből a hosszú, békességes türelmünk megcsufolásain érzett felháborodásunkból merített erővel végre megkezdjük a nyílt, férfias parlamenti harcot a magyar képviselőház rákfenéje, a folytonos, otramba obstrukció ellen.

E harcban győzni fogunk, mert győznünk kell. Az alkotmány, a Nemzet jövője békéje, becsülete, biztossága parancsolja ezt. A Nemzet hozzánk fordult bizalmával, mikor az obstrukciók segítségével uralomra kapott szerencsétlen kormányzat ellentétbe kergette a koronával, s kihívta ellene a civilizált világ súlyos ellenszenvét. Joggal támaszkodunk e bizalomra most is, mikor elkerülhetetlenné vált harcunk, nem kormány- s nem pártérdeket, de egyedül és kizárólag a nemzeti munka lehetőségéért s így magáért a Nemzetért folyik. Ne retentsék el a Nemzetet a harc muló nehézségei és keservei! Ne a duhajság utolsó orfeszítései: a *néplázítás*, a képviselőházi siphangversenyek izetlensége és mind e zenebonákban megtebolyodottak merényletei. A haza védelmére feltétlenül szükségessé vált véderő-reformot már is megalkottuk. Helyreállítottuk ezzel a monarchia nagyhatalmi erejének teljességét, melynek híján Magyarország nem állhatna fenn. Vele jár e reformmal, a nép rendkívüli hasznára, a katonai szolgálati időnek két évre leszállítása is.

Befejeztük még egyéb fontos, kezérdekű nemzeti munkáinkat is. Megalkottuk a törvényeket, amelyek alapján a kultúrának új erősségei épülnek: tudományegyetem Debrecenben és Pozsonyban. Gondoskodtunk az állami tisztviselők családi pótlékáról. És megszületett a képviselőház gyöngéinek bizonyított házszabályait ugyanazokkal a bölcs rendelkezésekkel, melyeket eredetileg éppen azok alkottak meg, akik ma, kormány-

zati multjukhoz következtlenül, megint visszasüllyedtek az obstrukció fertőjébe. Hátra van még legnagyobb feladatunk: a *választói jog teljesen demokratikus, de e mellett nemzeti reformja*. A reform, melyet terveztünk, demokratikusabb és nemzetibb, mint amelyet az obstrukcióra egyesült kisebbség akar. Az ő általános titkos jelszavaik nem őszinték. Ne tévesszenek meg egyetlen józanészű polgárt se! Tekintsen ki-ki az új koalíció több, mint kétszínű összetételére. Származhat-e az ellentétes szélsőségek ezen egyvelegéből bármi jó a nemzeti és a népszabadság ügyére?

A képviselőházban egyelőre még folyton ismétlődő sajnos jelenetek az országrontó obstrukció végvonaglásai. Az erőszakoskodás most is az obstrukció részén van. A Ház elnöke és pártunk, mint többség mindössze is nem tűri többé az erőszakoskodást, hanem megtorolja. De a megtorlás eszközeit, melyeket alkalmazunk, egytől-egyig törvényeinkből és házszabályainkból merítjük. Ha ezeket a törvény- és házszabályszerű eszközöket ezelőtt nem alkalmaztuk, az csak olyan kímélet volt a kisebbséggel szemben, melylyel az újra meg újra visszaélt. A rendszerre vált visszaélés, a szertelenségbe vitt obstrukció kíméletre többé nem tarthat igényt.

Ez, ma még folyó, de mielőbb teljes diadallal befejezendő parlamenti harcunk lényege és igazsága. Legközelebbi célja pedig a parlamenti béke és munka. Ezt a célt másként elérni, mint harccal, lehetetlennek bizonyult. *Harcunk tehát a Nemzet életéért, alkotmányáért és jövődjéért folyik.* Készek vagyunk e küzdelemben a legteljesebb önfeláldozásra is, de sem parlamenti, sem utcai duhajok elől meghátrálni nem fogunk. Megmentjük az ősi magyar nemzetet s megkezdjük az új nagy munkát Magyarország továbbépítését. Az egész művelt világ szeme rajtunk van. Becsületes merésünk máris visszaadta rokonszenvét s ismét bizik Magyarország jövőjében, történelmi hivatásában. Bizzék benne a Nemzet is! És erősítsen bizalmával bennünket, akik, mint egész férfiak, mikor a Nemzet életéről van szó, nem állottunk meg féluton. Eljen a király! Eljen a haza! *Az országgyűlési nemzeti munkapárt.*

A külföld véleménye. A külföldi sajtó, melyre olyan mohón hivatkozott az ellenzék a jelenlegi kavargás első napjaiban, valóságos pöröllyesapásokat mér most a fékevesztett obstruktorokra. Több lap, köztük *Börseencourier* és a *Kreuzzeitung* egyenesen bünrészességek mondja az ellenzék, melynek féktelenkedései nyomták Kovács kezébe a revolvért. Lesújtó kritikát mond a merényletről a *Tägliche Rundschau* és a *Berliner Post* sem talál szavakat a merénylet jellemzésére. Soha még gonoszabbul meg nem gyalázták a parlamentáris eszmét, mint Kovács merénylete által és az ellenzéki pártok bünrészességét kétségtelenül meg lehet állapítani. A *Hamburger Nachrichten* felbujtónak mondja az ellenzék, amely felkorbácsolta a tömegek szen-

vedélyét. A *Hamburger Fremdenblatt* az ellenzék tehetetlen dühét látja a merényletben, de egyúttal a legnagyobb ostobaságot is, amelyet az ellenzék szempontjából elkövethettek. A *Leipziger Neueste Nachrichten* szerint az egész világ gratulálni fog Tiszának. A *Germania* bécsi levelében üdvözlö a véderőtörvény megszavazását és ostromozza az ellenzék dühöngését. Az *Augsburger Abendzeitung* dicséri Tisza erélyét. Aki az államtól megtagadja az életszükségleteket azt el kell taposni, — ugymond — ha a házszabályt személyes zsarolásra aknázza ki.

Mit dolgozott a parlament.

Saját tudósítónk telefonjelentése.

Budapest, június 10.

Az alább következő tudósítás azt mondja el: mit dolgozott ma a képviselőház azután, hogy délelőtt a kiültott honatyákat kivezették, s a délutáni ülésen. Délelőtt a tisztviselők családi pótlékát szavazták meg, délután pedig apróbb ügyeket intéztek el.

Tudósításunk ez:

A délelőtti ülés.

— A családi pótlék. —

Tiszának csak háromnegyed egykor sikerült megnyitnia az ülést.

— A mai ülésen — mondotta — talán tervszerűbben és alkalmasabban ismétlődtek a mostanában szokásos események. Az elnökség elment ezekkel az incidensekkel szemben a *türelem végső határáig*. Most azonban azt az indítványt teszi, hogy a már kizárt képviselőket a Ház *utasítsa ismét a mentelmi bizottság* elé s *utasítsa a bizottságot* is, hogy ítéletéről huszonnégy óra alatt tegyen jelentést a Háznak. Fölolvassa a kizárt képviselők névsorát.

A Ház *hozzájárul* az elnök indítványához.

Tisza jelentette még, hogy több ellenzéki képviselő mentelmi jogának megsértése miatt bejelentést tett, ezeket a jelentéseket a mentelmi bizottsághoz *utasította*. (Helyeslés.)

Kiss Ernő, a mentelmi bizottság előadója a bizottság ítélete alapján jelentette, hogy több ellenzéki képviselőt ismét kizárásra, másokat pedig a Ház megkövetésére ítélte. A Ház ehhez az ítélethez helyeslően *hozzájárult*.

A Ház ezután napirend szerint a tengerészeti bíráskodás módosításáról szóló javaslatot harmadszori olvasásban is elfogadta.

Hegedűs Loránt ismertette az *állami, vármegyei, az államvasuti és postai alkalmazottak családi pótlékáról* szóló törvényjavaslatot.

Kenedi Géza helyesli a javaslatot, ámbár bele kellett volna vonni azokat a tisztviselőket, akiknek feleségük van, de nincs gyermekük.

Ezután élénk figyelem között Teleszky János pénzügyminiszter szólalt fel. Utalt a drágaságnak folyton emelkedő nyomasztó súlyára, ismertette a drágaságot előidéző nemzetgazdasági okokat. A drágaságot — ugymond — elsősorban a fixfizetésű alkalmazottak érik és ezért törekeshetnek mindnyájan fizetés javításra. Összehasonlítást tesz a magyar állami alkalmazottak és a külföldi tisztviselők fizetése között és konstatálja, hogy az illetmények nálunk nem alacsonyabbak. A gyermekes és gyermektelen család kiadásai között különbség van és ezért *nem helyezheti kiadásba a gyermektelen alkalmazott családi pótlékát*. Kéri a javaslat elfogadását.

A javaslatot a Ház általánosságban *elfogadta*.

A részletes tárgyalás során Kenedi Géza, Almásy László és Teleszky János szólaltak fel és ezzel részleteiben is elfogadták a javaslatot.

Megállapították a délutáni ülés napirendjét, amelyre a bor, sör és hus fogyasztási adóról, továbbá a Máv. munkáslakásairól szóló törvényjavaslatokat és a főrendiháznak a királyi kéz-

Valamennyien azt hazudják, hogy lelkük van. Egymás szemébe hazudják, hogy lelkük van.

Kacagott. Gunyosan.

— Eh, most már vége. Ne gondolkozzunk róla. Jöjjön.

Fölkelt s megfogta a leány kezét. Az kérdőleg tekintett rá.

— Jöjjön.

A víz csöndesen morajlott. Egyhanguan. A leány vonakodott. Megrettent a víztől. Ha vészes, kísérteties zugással döngette volna a partot, talán lett volna bátorsága. Az ember sokkal jobban megijed néha a szellőtől, mint a sikongó forogtétől.

A férfi durván fölrántotta.

— Nincs késlekedésre időnk. Nézze, tisztul az ég, nemsokára reggel lesz.

A kék csik már hosszú sávva vastagodott. A felhők közül csak a világosabbak voltak az égen. Vékony köd borult a vízre.

Atölelte a leányt, hosszan magához szorította s csókkal halmozta el arcát.

— Találkozunk nemsokára. Van másvilág.

A leány remegett. Szeretett volna szólni, de nem tudott. A férfi vezette, szinte vonszolta magával a víz felé. A víz előtt közvetlenül megállt a férfi.

— Legyen erős.

A leány fuldokló zokogásban tört ki. Átkarolta a férfi nyakát. Az gyöngéden lefejtette a leány kezét s megszorította:

— Isten vele.

De nem eresztette el a leány kezét. Hir-

telen megrántotta s mindketten belebuktak a vízbe.

Mély volt a folyó medre ott is. A szélén kövek voltak, s amikor beleugrottak, a férfi az egyik kőre esett. Fölkialtott fájdalomában s erősen belekapaszkodott a partba. A lába a vízben volt s a hideg egyszerre átjárta az egész testét. A foga vacogni kezdett, a szeme kidülledt. Nagy erőfeszítéssel kivetette magát a partra. A hideg víz kihozta. A halál szélén volt s nem merte még egyszer megpróbálni.

Még látta, hogy ragadja el a leányt az egyik hullám. Látta, hogy csapkodja kétségbeesetten két kezével a vizet. Hallotta halk kiáltását, amelyet elfojtott a szájába betóduló víz.

Küzdött egy kissé a víz színén. Az egyik hullám félrefordította s meglátta révedező szemével a parton ülő férfit. Az erek megvastagodtak az arcán, szeme rémes kifejezést öltött, mintha hívta volna, feléje csapott a vizen. Óriási erőfeszítéssel küzdött a víz ellen, amely egy pillanat múlva alábuktatta s elsodorta. A víz színén apró hólyagok támadtak. Aztán ismét csöndesen, egyhanguan morajlott.

A férfi bambán, dermedten bámult maga elé.

— Szegény leány, — mondta később; lassan föltápáskodott s gyors léptekkel a város felé tartott.

Reggeledett. A felhők eltűntek az égről, a köd oszolni kezdett s az ég alján látszott a nap. Kilövelt vörös fénysávjai már ott terpeszkedtek az égen s a szélük rojtos volt, mint egy munkásszony szoknyája.

Ak késedelmes átküldésére vonatkozó üzenetet tüzték ki. A jegyzőkönyv hitelesítése után az ülés két órákor véget ért.

A délutáni ülés.

(Uj kitiltások. — Visszavont törvényjavaslatok.)

Délután fél öt órákor Tisza István megnyitja az ülést. A baloldal teljesen üres volt.

— Miután rendszerre váltak a zavargások — ugymond — intézkedtem, hogy a kizárt képviselőket ne engedjék be a Házba. Ha más intézkedési méltóztatnak kívánni, tessék előállani vele. (Senki se jelentkezik.) Kimondom tehát, hogy a Ház az intézkedést egyhangulag tudomásul veszi.

Heltai Ferenc a vadhus fogyasztási adójának reformjára vonatkozó törvényjavaslatot terjeszti elő, amelyet a Ház egyhangulag elfogad.

Kenedi Géza az igazságügyi bizottság jelentését terjeszti elő, amely megállapítja, hogy a királyi kéziratokat késedelem nélkül kell a főrendiháznak átküldeni.

Kiss Ernő a mentelmi bizottság jelentését terjeszti elő, amely szerint Ábrahám Dezső, Batthyány Pál, Beck Lajos, Benedek János, Bikádi Antal, Bosnyák Géza, Eitner Zsigmond, Egry Béla, Esterházy Mihály, Fernbach Károly, Horváth Gyula, Huszár Károly, Ivánka Imre, Justh János, Justh Gyula, Kállay Ubul, Károlyi József, Kelemen Béla, Kun Béla, Palugyai Mór, Polónyi Dezső, Polónyi Géza, Sümei Vilmos, Szabó István nagyatádi, Szalai László, Szmracsányi György, Zboray Miklós, Benyovszky Mór, Bernáth Béla, Bizony Ákos, Csermák Ernő, Nadányi Géza, Ostffy Lajos, Papp Zoltán, Urmánczy Nándor, Vertán Etele képviselőket *ujabb 15 napra tiltja ki a Ház*, Ráth Endre, Bakonyi Samu, Faragó Antal, Haller István, Kobek Kornél, Valentsik Ferenc, Jatkó Pál, Jeszenszky Ferenc és Vertán Etele képviselőket pedig *megkövetésre* ítélje. A képviselőház ily értelemben hozott határozatot. Szabó István (zármolyi) ügyében még nem intézkedtek.

Lukács László a kormány nevében bejelentette, hogy ebben az ülésszakban beterjesztett, de le nem tárgyalt törvényjavaslatokat *visszavonja*. A visszavont törvényjavaslatok között van a japán szerződés, Kecskemét segélyezése és az aneksziót becikkelyező törvényjavaslat.

Ezután Tisza a holnapi ülés napirendjére vonatkozó indítványát tette meg. Holnapra kitűzték a házszabályrevízióra vonatkozó javaslat tárgyalását. A jegyzőkönyv hitelesítése után hat órákor az ülés véget ért.

VÁROS ÉS MEGYE.

Uj alszámvevő. A városnál megüresedett alszámvevői állásra Urbán Iván főispán négy pályázó közül Turay János számtisztet nevezte ki. Az uj alszámvevő már le is tette a hivatali esküt. Turay közbecsülésben álló szorgalmas tisztviselője a városnak és az alszámvevői teendőket Wieser Aladár kinevezése óta már idáig is ő látta el.

Folytatólagos sorrendje az Arad sz. kir. város törvényhatósági bizottsága által 1912. évi június hó 12-én d. u. 4 órákor tartandó rendes havi közgyűlésében tárgyalás alá kerülő ügydaraboknak. 26. A tanács előterjesztése a félkerék-utca szabályozása és telekvétel tárgyában. 27. U. az előterjesztése a Fácán-utca szabályozásából kifolyólag telekvétele tárgyában. 28. A Szent Antal-utcának csatornázása iránt megtartott versenytárgyalás eredményének jóváhagyása. 29. A tanács beterjeszti a gyermekkorház 1913. évi költség-előirányzatát. 30. Szűcs Károly toronyór kérvénye nyugdíjaztatása iránt. 31. Mittler István adótsízt kérvénye nyugdíjaztatása iránt. 32. Gyurkovics Marianne közégi tanítónő kérvénye fizetési előleg utalványozása iránt. 33. Pakurár György volt ideiglenes rendőr felbontása fizetéséből a nyugdíjalap javára levont összeg visszautalványozása iránt. 34. A főszámvevő előterjesztése f. é. február hónapban elő- és leírta állami adó után a megfelelő közégi adó elő- és leírása tárgyában. 35. Az aradi Kölcsey-egyesület meghívása a Kossuth-parkban emelt Fábán Gábor és Csiky Gergely szobrának leleplezési ünnepségére. 36. A tanács jelentése a Boros Béni és Atzél Péter emléket megőrkítő szobrok tárgyában. 37. A tanács előterjesztése az aradi Kossuth-asztaltársaság által létesítendő diszszökökut helyének kijelölése tárgyában.

Hatvan képviselő rendőrkézen.

(Kivezetés a parlamentből akadályokkal. — Justh Gyula az erőszakot kívánja.)

Saját tudósítónk telefonjelentése.

Budapest, június 10

A szinte már sablonossá vált kivezetések d. e. is megismétlődtek a képviselőházban. A szakadó záporban is elég nagy számban gyűltek össze az ellenzékiek: a 125 ellenzéki közül százon felül voltak jelen. Az országháza körül ma is tömérdek gyalogos és lovasrendőr és csendőr és kívülökegy század gyalogos honvéd teljesít szolgálatot. Az ellenzékietek ma is akadálytalanul beengedték a Házba.

Az ellenzék az ülésteremben helyezkedett el, — a munkapárt künn maradt a folyosókon. A két tábor a rendőrök sorfala úgy elválasztotta egymástól, hogy ellenzéki képviselő munkapártinak a közelébe se férközhettek.

Féltizenegykor bevonult az ülésterembe Pavlik rendőrfelügyelő százötven rendőrrel és főlsozlitotta azokat a képviselőket, akiknek névjegyzékét fölolvasta, hogy távozzanak a teremből.

— Mi cimen? — kérdezik az ellenzékiek.

— A képviselőház elnökének parancsára! — válaszolt a felügyelő.

— Az nem elnök. — Az egy bitang törvénytíró!

— Önök szégyene ez a magyar rendőrségnek! — kiált föl Polónyi Géza.

— Így alapozzák meg a köztársaságot! — kiáltja Nadányi Gyula.

Vita a rendőrséggel.

Polónyi Géza egész beszédet intézett a rendőrökhöz.

— Önök nem tartoznak engedelmeskedni! — mondotta. — Önöknek csak azt kell teljesíteniük, amit törvényes felsőbbségük saját jogos hatáskörében parancsol. Tessék tudomásul venni, hogy amit csinálnak, az törvénytelen dolog; tehát önök most már tudva követnek el törvénytelen dolgot.

— Nagyon köszönöm excellenciád figyelmeztetését, — válaszol a felügyelő, — de ha excellenciád ülne az elnöki székben és nekem ily rendelkezést adna, azt is teljesíteném.

— Nem adnék ily rendelkezést! — válaszolt Polónyi.

— Csak egy olyan gazember van! — kiáltják egyszerre többen.

— A képviselőházban a rendőrnek nincs joga intézkedni, — folytatja Polónyi. — Mi itt az alkotmányt védelmezzük, amelyre önök is esküt tettek. Mélyen fájjaljuk, hogy a magyar államrendőrség ilyen föladatra vállalkozik és így engedi fölhasználni magát.

— Engedelmet kérek, válaszolt a felügyelő, mi katonailag fegyelmezett csapat vagyunk.

— Ez magyar királyi államrendőrség és nem katonaság! — válaszolt Polónyi.

— Nekem parancsolnak! — felelte a felügyelő.

— De nincs joguk ilyet parancsolni!

Justh sir a kivezetése közben.

Pavlik odamegy Justhhoz és kérleli, hogy távozzék; majd kijelenti, hogy erőszakot fog vele szemben alkalmazni.

— Hozzá ne merjen nyulni! — kiáltják egyszerre többen.

— Én csak a teljes erőszaknak engedek, — mondja Justh.

A rendőrfelügyelő karonfogja Justhot, aki meg se mozdul. Erre két rendőr is megfogja Justhot és fölemeli.

— Egész Európában nem történt még ily gaz dolog! — kiált fel a Kossuth párti Nadányi Gyula.

— Bihari haramia! — kiáltják mások.

— Atkozott familia! — kiált föl Huszár Károly.

— De az Isten nem ver bottal! — teszi hozzá Nadányi Gyula.

— Tessék odadobni nekik azt a rongyos hivatali! — biztatja a rendőröket Polónyi Géza.

— Ha én nem tenném meg, válaszol a rendőrfelügyelő, — akkor megtenné más.

Justhot viszik a rendőrök; Justhnak egyszerre elváltozik az arca, s aztán az arcát két kezével eltakarva, sirni kezd.

A hölgyek ellen.

A karzaton a hölgyek nevetni kezdtek.

— Hatvannégy éves öreg ember! — kiáltják az ellenzékiek föl a karzatra. — És ezen mosolyognak!

— Nem honleányok ezek! — kiált föl Kun Béla. — Ugy jönnek ide, mint a Vigszínházba.

— Híztérítők! — kiált föl Ráth Endre.

Polónyi Géza ismét a rendőrökhöz fordul. — Hát nincs önök között senki, — mondotta — nincs itt egyetlenegy tisztességes rendőr, aki odadobná nekik ezt a keserves kenyeret?

A rendőrök szótlanul állnak sorban, a szempillája se mozdul egynek se.

De azért Ráth ezt kiáltja: — Sirnak a rendőrök.

Hatvan kivezetés.

Justh után Batthyány Pál grófot viszik.

— Gazság, ami itt történik! — kiált föl a gróf a rendőrök között.

— A király esküt tett az alkotmányra! — kiáltják az ellenzékiek. — A rendőr is megesküdött az alkotmányra! Az eskü semmi!

Körülbelül hatvan képviselőt vezettek ki. Voltak még néhányan a listán, de ezeket nem lehetett kivezetni, mert nem voltak jelen. — Pestvármegye közgyűlésére mentek.

Huszár Károly néppárti negyedóránál tovább foglalkoztatta a rendőröket. Ő ugyanis nem távozott a Házból, hanem az étterembe ment. Innen is ki akarta vinni egy rendőrfelügyelőt.

— En a törvény alapján vagyok itt a Házban! — kiált föl Huszár. — Ha ön mégis eltávolít: ön is hazaáruló! Magyar ember nem esinál ilyet!

Huszár mégis elindult az étteremből, de innen az ülésterembe ment. A felügyelő ide is utána ment nyolc rendőrrel. A felügyelő a néppárt elnökét, Zichy Aladár grófot kérte meg, hogy küldje ki Huszárt.

— Nem avatkozom az önök dolgába, — válaszolt a gróf.

— Nekem parancsom van, kegyelmes uram.

— Legjobb, ha mindjárt agyonütik, vagy föl-

akasztják!

— Bolond embernek nem engedelmeskedünk! — kiált föl Rakovszky István. — Még a katonának is joga van megtagadni az engedelmesseget, ha törvénytelen dolgot kívánnak tőle!

Huszár, akit két rendőr karon fogott, kimegy ezzel a fölkiáltással:

— Toloncház ez, nem parlament!

Izgatás a folyosón.

Polónyi Géza, miután kivezetették, a folyosón levő kivezetett képviselőkhöz s a rendőrökhöz és újságírókhoz a következő beszédet intézte:

— Az, ami itt történik, félreismerhetetlenül anarchia bevezetése. Arra tanítottak ki bennünket, hogy a törvényt csak a gyengébbnek kell tisztelni. Tisztába jutottunk a rendőrséggel is. A rendőrségnek nem kell egyéb, mint hogy a hatalom parancsoljon neki. A rendőrség a hatalom parancsára ész nélkül megtesz mindent. Ha ez nem anarchia, akkor semmi sem az. Így nevelik a bombavetőket! Emlékezzenek rá, hogy az orosz cárok is így kezdtek és bombával végeztek.

Összetűzés a munkapárttal.

Az ellenzéki képviselők egy részének kivezetése után még mintegy negyvenöt-ötven ellenzéki maradt a teremben. Féltizenkettőkor bevonult a munkapárt.

Nincs közöttük uriember. — kiált föl Zichy Aladár gróf — a ki otthagyná ezt a hor-

dát! Szabad az emberekkel így bánni?

— Ahol sikkasztók ülnek, ott mindegy! — kiált föl Rakovszky István.

— Szemtelenység ilyet mondani! — válaszol a munkapártból Hoványi Géza. — Kérjen bocsánatot!

— Nem uriemberek! — kiáltja Zichy Aladár gróf.

— Nevezze meg, hogy ki a sikkasztó! — folytatja Hoványi Géza.

— Nem olvasnak ujságot! — felelt Rakovszky, aki egyik ujságnak a munkapárti képviselők ellen irányuló személyi támadásaira utalt.

Fütyty, sip, zenebona.

Tisza István gróf a terembe lép; a munkapárt éljenez és tapsol, az ellenzék pedig tombol, fütyül és sipol. Még a legöregebb ellenzéki képviselők is verik a padot; Sighy Gyula ifjúi hévvel fujja a sipját. A nagy zsivajból csak a legélesebb hangú képviselők szavai hallatszanak ki.

— Hazaáruló! Gazember! Pusztuljon! — ezek még az enyhébb kifejezések.

Tisza jegyzi a rendetlenkedők neveit, de a zsivajt ő se bírja öt-hat percnél tovább hallgatni. Föláll, annak jeléül, hogy az ülést fölfüggeszti, s az ellenzék felé *gúnyosan meghajolva* távozik.

Megint a rendőrök.

Néhány perc múlva újra bevonul Pavlik a rendőreivel.

— Örség, állj! Vigyázz! Balra át!

A vezényszavak után fölolvass egy újabb névsort, a melyben huszonegy képviselő neve szerepel és ezeket fölkeri, hogy méltóztassanak távozni, mert különben karhatalmat fog alkalmazni.

— Egy örült bolondnak a cselekedete ez! — kiált föl az agg Sipos Orbán.

— Ki fog sülni, — kiáltja Ráth Endre, — hogy egy örült garázdalkodott hetekig az országban!

A rendőrök hozzáláttak a kivezetéshez.

Nagyon hosszadalmas volt Pap Zoltán eltávolítása. Pap nem mozdult a helyéről, se a mellette ülő Sipos Orbán és Hammersberg László. A rendőrfelügyelő Sipost és Hammersberget is elakart távolítani, de ez ellen az egész ellenzék tiltakozott. A felügyelő kiment, hogy újabb parancsot kérjen és pár perc múlva vissza jött az elnök üzenetével, hogy Hammersberget és Sipost is el kell távolítani. Ennek megtörténte után Pap még mindig renitenskedett.

— Engem Tiszalók küldött idebe! — kiáltott föl.

— És most Tisza lök ki! — válaszolt Molnár János apát, nagy derűtséget kelte.

Vagy tíz percig tartó parlamentirozás után két rendőr fogta Pap Zoltán lábát, kettő a hóna alatt, fölvette a helyéről és kivitte az ülésteremből.

A kivezetett képviselőket a Ház épületéből is eltávolították. Még huszonnégy ellenzéki képviselő maradt benn, ezek azután Apponyi Albert gróf vezetésével maguktól, csöndben eltávoztak s ekkor az ülés kezdődött.

EGYESÜLETI ÉLET.

(*) **Hitközségi választások.** Az aradi izr. hitközségi választások tegnap nagy élénkség mellett zajlottak le. Elnökké ismételve Nemess Zsigmond dr.-t. elnökhelyettesé Ottenberg Tivadart választották. A képviselőtestületben bentmaradtak a régi tagok közül: Adler Andor, Éles Armin, Fleischer Sámuel dr., Fodor Gyula, Funkelstein József, Glück Dezső, Goldschmidt Sándor, Guttmann Samu, Hegyi Albert, Kepes Armin, Leopold Zsigmond, Mandl Vilmos dr., Reisinger Sándor, Róth Lajos, Schuster Illés dr., Steiner József, Somogyi Gyula dr., Tolnai János dr., Wallfisch Armin. Kisorsoltak közül ismételve megválasztva lettek: Assael József, Bing Vilmos, Braun Mór, Deutsch Mór, Deutsch Andor, Freud Fülöp, Glück Károly, Groszman Jakab dr., Holländer Ignác, Kohn S. N., Löffler Jakab, végvári Neuman Adolf, végvári Neuman Dániel, Robitsek Samu, Reusz Mór, Steinhardt Mór dr., Tenner József, Tisch Mór dr., Weisz Dávid, Weisz Márkus.

Orkán a Hegyalján.

(Gyorokot, Ópálost, Aradkövit, Szemlaköt elöntötte a víz. — Elsodort házak)

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, június 10

Óriási felhőszakadás pusztított tegnap este az aradmegyei Hegyalján. Egész nap szinte türehtelen meleg volt, este hat óra tájban azonban hirtelen, minden átmenet nélkül lehűlt a levegő s néhány perc múltán *jégesővel vegyes felhőszakadás vonult végig a Hegyalján*, mely enormis károkat okozott. A zivatar több kolnát mosott el, a falvak utcáin egy másfél méter magasságban állott a víz a félórás felhőszakadás után. a szőlőket teljesen elverte a jég.

A felhőszakadás *Ópáloson* kezdődött este hat óra tizenöt perckor. Hat órakor még teljesen derült volt az ég. Hirtelen egy szélroham vonult végig a községen, az ég behorult s néhány perc múlva már teljes erővel dühöngött a zivatar. Néhány percig mogyorószemmagyságu jégeső esett. Több ház tetejét lemosta a víz, amely csakhamar megtöltötte a mély árkokat s ellepte az utcákat. A dühöngő szélvihar a szőlőkarókat eltördelte, a hegyről óriási sziklákat gördít alá.

Gyorokon szintén igen nagy károkat okozott a tomboló zivatar. A Piac téren még ma délelőtt is fél méter magasan állott a víz. A szél rettenetes erővel sodorta le a házak szalmafedélét, több kolnát teljesen elpusztított. A veszedelmes sodru vizáradat a házakba is behatolt s nagy károkat okozott. Több ház, melyet a víz alámosott, összedült. A vizáradat egy öreg, betegen fekvő aszszonyt ágyával együtt sodorta ki az utcára.

A hegyről lefolyó víz óriási károkat okozott a szőlőkben, a venyigéket gyökerestől tépte ki s a karókkal együtt sodorta el. Az áradat 30—40 kilós termésköveket zúdított le a hegyről. A kövek teljesen elzárták a községen keresztül folyó patak medrét, úgy, hogy a folyton növekvő víz kiöntött a községben. Az áradat először *Vellisán Józsefné házáat* öntötte el, magával ragadta a butorokat s két három kilométer távolságra sodorta azokat el. A tomboló ár ledöntötte *Hoffmann Károly* szőlőbirtokos házának kerítését, behatolt a borpincébe, ahol egy méter magasságra növekedett. Az áradat a *postaépületbe* is behatolt s a posta mellett lakó Moldován Tivadar szürszabó házába. A víz nemcsak a szürszabó butorait sodorta magával, hanem teljesen tönkretette mintegy 2—3000 korona értékű áruaktárát is. A veszedelem színhelyén azonnal megjelent *Tabakories Gyula* községi jegyző és *Dobra György* bíró, akik a mentési munkálatokról intézkedtek. A házakból és pincékből egész éjszaka faklyafény mellett szivattyúzták ki a vizet.

A víz a kolnákból több nagy, hektós hordót sodort a piac térre. *Aradköviben* is nagy károkat okozott a felhőszakadás. A község gulyája épen a hegy oldalán legelészett, midőn kitört a zivatar, amely az állományban nagy károkat okozott. Tizenöt darab borjut elsodort a zivatar s az állatok belefutottak a vízbe, mely egész kovászi-ig letarolta a vidéket, elpusztítva a szőlőket és gyümölcsöket. *Ménésen*, a Hegyaljának legkitünőbb borvidékén is hitetlen mérveket öltött az orkán pusztítása. A *Tummal-örökösök* kolnájának pincéjéből hatalmas hordó borokat vitt el az áradat. A víz hömpölyögve sodort el minden útjába eső tárgyat. A piszkos áradat téhen, borju és nyul hullákat visz tova.

Nagy kárt szenvedett a pusztítás következtében az Aradhegyaljai motorosvasut is. A pályát a zivatar teljesen eliszaposította és helyenként el is mosta. E miatt a motorjáratok tegnap másfél-két óras késéssel közlekedhettek csak. Kovászi mellett, a hatos számú őrháznál a zivatar elsodorta a hidat. A közlekedést emiatt ma délig csak át-

szállással lehetett lebonyolítani. Ma délelőtt ^{őzék} erőfeszítéssel sikerült a pályát helyreállítani s ^{ut-} hidat felépíteni.

A kár, amelyet a zivatar a négy községben okozott, meghaladja a 200.000 koronát.

Szemlakról írja tudósítónk: Szombaton délután 4 és 6 óra között minden képzelet felülmúló tomboló vihar, felhőszakadás és jégeső vonult el a község fölött. Irtózatoss menndörgés és villámlás félemlített meg embert és állatot. Sok helyen csak uszva jutottak a disznók haza. Lovakat a dülő utakon fogtak ki a kocsikból, mert annyira megrémültek a borzalmas ézengéstől, hogy egy lépést sem tettek befogva. *Megrakott szekereket borított fel a szél*. A községben annyira összegyülemlt a víz, hogy némely utcában alig maradt szabad út. A piac téren csónakázni lehetne. Az átjáró hidakat és dobogókat elsodorta. Némely házban, pincében bokáig ért a víz. Apró jószág temérdek belefutott. Az apró madarakat — fecskéket, verébekeket — falakhoz, földhöz csapkodta. A gyümölcsfákat megszaghatta: legszebb ágait letörte. Az utcák telve voltak letört faágakkal, galyakkal és lombbal. Nem ritka a tövestől kitépott sem. A konyhakerti veteményekre pedig szánalom rátekinteni. A marosmenti konyhakerti veteményeket egy héttel előbb tönkretette az árvíz, most a házi kertekben levők is teljesen elpusztultak. A búzában, szőlőben és egyéb vetésekben is megbecsülhetetlen a kár. Ez volt a tavaszon a 4-ik jégverés.

Repülőverseny halállal.

— Aviatikai katasztrófák. —

Távirati tudósítás.

Berlin, június 10.

A berlin—bécsi repülőverseny vasárnap reggel kezdődött. Részvevői közül eddig is többet balsors ért.

Thuna aviatikus mindjárt a verseny kezdetén lezuhant, készüléke elromlott és ezért föladta a versenyt.

Bier főhadnagy *Gross-Mulro* mellett lezuhant s ő, valamint utasai megsebesültek. Készüléke összetörtött. A főhadnagyot, akinek a ballába sebesült meg, valamint utasait egy magánklinikára vitték. *Schaffen* hadnagynak a feje szakadt be, *aygrázkódást* szenvedett és lábszárcsontja eltört. *Haldoklik*.

Stangert, mint *Boroszló*ból jelentik, a vihar leszállásra kényszerítette; gépe megrongálódott s e miatt kiállt a versenyből. *Johanniszta*li távirat jelenti, hogy *Krieger*, aki ott *Bertram* tengerész-tiszttel szállt föl, eső miatt *Gross-Griessen* mellett kénytelen volt leereszkedni. *Wincziars* aviatikus monoplánjával próbarepülést tett, de a gép rögtön start után bal szárnyával a földet érte és teljesen összerombolt. *Wincziars* sértetlen maradt és már nem vesz részt a repülésben.

Egyéb szerencsétlenségekről ezeket jelentik:

Rheims, június 10. *Dubrauil* aviatikus a bethegyi aerodromban tegnap utassal fölszállott és több sikeres gyakorlatot végzett. Hirtelen *hátan* méter magasságból lezuhant. *Dubrauil* súlyosan megsebesült, utasa egy *Visseur* nevű pilóta azonnal meghalt.

Mourmelon le Grand, június 10. *Kimmerling* aviatikus *Tonnet* nevű utasával ezer méter magasságból lezuhant. Mind a kettő azonnal meghalt. Holttesteik rettenetesen meg vannak csontkítva.

AZ ARADI KÖZLÖNY telefonszámai:

Szerkesztőség (éjjel-nappal)	— 357
Szerkesztőség (csak éjjel használható mellékállomás)	— — — — — 151
Kiadóhivatal és hirdetés osztály	— — — — — 151
Nyomda	— — — — — 151

A merénylő képviselő.

Kovács Gyula újabb vallomása. — Mit irt Tisza Istvánnak?

Saját tudósítónk telefonjelentése.

Budapest, június 10.

A parlamentben pénteken lefolyt véres politikai tragédia hőse, Kovács Gyula gazdapárti képviselő állapota még mindig változatlan. A mai napot teljesen nyugodtan, láz nélkül töltötte s állandóan eszméleténél volt. Közérzése, étvágya jó, csupán délben panaszkodott erős gyomorfájdalmakról. Kezelőorvosa, Vajda Adolf dr. erre hűdeg borogatásokat rendelt s jégtölcsezt tett fejére. Délután Herczel Manó dr. udvari tanácsos kötést változtatott s ekkor konstata, hogy a seb szépen gyógyul, bár Kovács állapota még mindig veszélyes. A két ólomszilánkot ugyanis nem sikerült eddig eltávolítani a fejből s egyelőre nem is lehet megállapítani, hogy mikor kerülhet sor az újabb operációra.

(Az ország érdeklődése.)

Kovács Gyula részére vasárnap egész virágördő érkezett a Herczel-szanatóriumba. A földszinten levő huszonegyes számú betegszobát teljesen megtöltik a virágok s nagy részüket ma már a folyosón kellett elhelyezni. Százzámra érkeznek a képviselő címére táviratok, melyek kíváncsják szerencsés felgyógyulását s táviratokat küldöttek az összes függetlenségi pártkörök is. Az állandóan eszméleténél levő képviselőt rendkívül meghatotta választóinak meleg és szerető érdeklődése. A gyomai kerület táviratban üdvözölte képviselőjét, kik változatlanul bizalmukról biztosították.

Az ellenzéki képviselők közül ma többen künn jártak a szanatóriumban, azonkívül csaknem valamennyi képviselő telefonon érdeklődött Kovács állapota iránt, a szanatórium előtt pedig egész napon át sokan várják a betegszobából érkező híreket.

(Kovács levele Tiszához.)

Vasárnap délelőtt Krecsányi Kálmán dr. detektívönök jelent meg Kovács Gyula képviselőnél s több kérdést intézett hozzá. Arra a kérdésre, hogy mikor vette a revolvert, Kovács kijelentette, hogy a revolvert még 1904-ben vásárolta, mit tanúkkal kész bizonyítani.

— Igaz az, — kérdezte ezután Krecsányi — hogy ön levelet irt Tisza István grófnak?

— Igaz, — felelte a képviselő, — csütörtökön este, a tett elkövetése előtt irtam meg a levelet. Tudomására adtam benne Tiszának, hogy az ő alkotmányellenes magatartása a kétségbeesésbe kerget minden józanul gondolkodó magyar embert, engem pedig öngyilkosságba visz. Figyelmeztettem Tiszát, hogy álljon meg a jogtiprások útján s legyen magyar ember, végül pedig megirtam, hogy halálom az ő lelken szárad.

(A szülők a betegszobában.)

A déli órákban megjelentek a szanatóriumban Kovács képviselő szülei: Strasser Henrik inámi földbirtokos és neje. A szülőket bevezették Kovács Gyula szobájába, ahol a találkozásnál jelen voltak Hock Árpád és Pettendi Sándor detektívek is, akik egész napon át őrzik Kovácsot. Megindító jelenet volt, midőn Kovács Gyula sirva csókolgatta ősz apja kezét s folyton ezt hajtogatta:

— Bocsássatok meg, én nem birtam tovább magammal.

A szobából csak zokogás hallatszott ki, a szülőknek nem volt szabad beszélniük Kovács-csal, nehogy a beszéd a beteget felizgassa. Az esti órákban a betegágyánál ismét megjelent Kovács édesanyja, később pedig nővére látogatta meg.

(A titokzatos ötödik lövés.)

Ez a nyilatkozat adalék az ellenzéki lapok igazmondásához.

Több fővárosi napilap nevémmel kapcsolatosan azt a hírt közli, mintha én a parlament pénteki ülésén Kovács Gyula ellen irányzott lövés gazdjaként Kiss Ernő munkapárti képviselőt neveztem volna meg. Kijelentem, hogy az a hír nem igaz, mert én senkit a munkapárti képviselők közül nem szerettem meg nem neveztem, ilyen értelemben senki előtt nem nyilatkoztam s a hírt ilyen formájában felelősséget nem vállalok. Vass József, a budapesti Szent Imre kollegium igazgatója.

Pestvármegye

és a kormány.

(Bizalmatlansági határozat. — Üdvözltek a kormányhoz és az ellenzékhez.)

Saját tudósítónk telefonjelentése.

Budapest, június 10.

Pestvármegye ma tartotta évnegyedes közgyűlését, amelyen a kormány bemutatkozó leiratát is tárgyalták.

Prónay Dezső báró szólalt fel elsőnek. Megokolta határozati javaslatát, mely a kormány ellen bizalmatlanságot szavaz.

— Ami a kormány bemutatkozását illeti, senki ez országban nem lehet bizalommal azon kormány iránt, amely alatt a parlamenti viszonyok így elfajultak. Azok az események, melyek legutóbb a magyar parlamentben a kormány tudtával és hozzájárulásával történtek, az alkotmányt veszélyeztetik. Ez a kormány nem érdemel bizalmat.

Boronkay Gyula! Eljen Tisza!

Prónay Dezső báró: Én is kívánom, hogy eljen. Eljen oly sokáig, hogy ideje legyen megbánnia, amit cselekedett. Benyújtja a következő határozati javaslatot:

A vármegye közönsége a kormány kinevezését tudomásul veszi, azonban a kormányt nem támogathatja és iránta bizalommal nem viseltetik, mert kétségtelen, hogy azok az utóbbi napokban a képviselőházban történt események és magát az alkotmányt veszélyeztető szabálytalanságok csakis a kormány tudtával és hozzájárulásával történhettek meg. A vármegye közönsége mely megdöbbenéssel és súlyos aggodalommal vesz tudomást azokról az elítélendő, sajnálatos eseményekről, melyek az utóbbi napokban a képviselőház szabályszerű tárgyalásait nemcsak megzavarták, de amelyeknél fogva a törvényhozatal látszatával felruházni szándékolt tényekre igyekeznek a törvényalkotást alapítani. Ugyancsak sajnálattal látja a közgyűlés a törvénybe ütköző összes erőszakos cselekedeteket, és ezeknek következményeképp az emberi élet ellen irányult merényleti kísérletet. Ezen megdöbbentő és mélyen elszomorító tények hatása alatt áll, bár tudatával bír annak, hogy az eddig történt súlyos sérelmek az alkotmány keretén belül még orvoslást találhatnak, első sorban az országgyűlés főrendiházának megfelelő állásfoglalása által. Ennek tudatában a törvényhatóság kérvénnyel fordul az országgyűlés főrendiháához.

Eljenzéssel fogadta az ellenzék Prónay Dezső szavait. Utána Teleki József állott szólásra és az obstrukció ellen mondott beszédet.

— Az obstrukció — mondotta Teleki gróf — olyan választójogot akart rákényszeríteni az országra, amely a nemzet érdekeivel ellenkezik, s amelyet meg kell akadályoznia minden jó hazafinak.

Az ellenzék közbeszólásokban tiltakozott, mire az elnöklő főispán kérte az ellenzék, tartózkodjék a közbeszólásoktól.

Héderváry Lehel: Hiszen kivezetethet bennünket. (Derűtség.)

Teleki József éles szavakkal elítélte az obstrukciót, amely megakasztotta a parlament mun-

kaképességét. A beteg testet — sokszor — meg kell operálni. Tisza István grófnak érdeme, hogy ezt a munkaképességet helyreállítja. Határozati javaslatot nyújtott be, hogy a közgyűlés vegye egyszerűen tudomásul a kormány leiratát.

Desseffy Emil gróf szólalt fel az ellenzéki javaslat mellett:

— A parlamentet mozivá sülyesztették — mondta. — Csatlakozik Prónay Dezső báró javaslatához.

Holló Lajos szintén Prónay Dezső javaslatát támogatja.

Prónay Dezső báró zárszavában az Országgyűlési Értesítőből állapítja meg, a törvénytelenségek milyen sorozatával készült a véderőjavaslat elfogadtatása. Ajánlja elfogadásra határozati javaslatát.

Husz bizottsági tag kérésére a főispán elrendelte a névszerinti szavazást Prónay báró javaslatára vonatkozóan.

A szavazásnak az lett az eredménye, hogy Prónay báró javaslata mellett százhetvenegyen, ellene százhuszonötven szavaztak. Pestvármegye tehát negyvenket szököbbséggel bizalmatlanságot szavazott a kormánynak. Ezzel a Teleki gróf javaslatáról való szavazás fölöslegessé vált. Az ellenzék lelkesedéssel vette tudomásul az eredményt és ovációt rendezett Prónay báró mellett.

A székesfehérvári és fejérmegyei munkapárt a Ház elnöke ellen elkövetett merénylet alkalmából a következő táviratot küldte Tisza István grófnak: Megbotránkozással értesültünk Nagyméltóságod ellen elkövetett örült merényletről. Hazánk érdekében önzetlenül vállalt nemes hivatásának betöltésére adjon önnek erőt hazafias meggyőződéstől átitott lelkiismerete, mindnyájunk csodálata és őszinte szívből lakadó rajongó szeretetet.

A párt üdvözölte az országos munkapártot és a kormányt. Ilyen értelmű táviratot küldtek még: az ujborszi, hevesmegyei, trencsénmegyei, kisküküllőmegyei, hajdunászi, alsófehérmegyei, szarvasi, pozsonyi munkapártok. Versec város tisztviselőikara felírt a kormányhoz, hogy a családi pótlék áldásait a városi tisztviselőkre is terjessze ki.

Budapestről jelentik: Tisza István grófot még a mai nap is számos helyről keresték fel táviratokkal, amelyekben megmenekülése alkalmával üdvözltek.

Az Országos Nemzeti Munkapárt elnökségét az utóbbi napokban lezajlott képviselőházi események alkalmából az ország minden részéből a rokonszenv és bizalom annyi jelel halmazták el, s a párt eljárását és magatartását helyeslő levelek és táviratok napról-napra oly nagy számmal érkeztek a különböző testületektől, egyesületektől, társulatóktól és partszervezetektől, valamint egyesektől is, hogy fizikai lehetetlenség valamennyi levelet és táviratot külön-külön elintézni. A párt elnöksége ennél fogva ez uton mond köszönetet mindazoknak, akik szívesek voltak a párt eljárása iránt érzett rokonszenvüknök kifejezést adni és a pártot további bizalmukról biztosítani.

Zenán vasárnap ellenzéki népgyűlés volt, a melyen tiltakoztak a parlamenti események ellen. Az országos függetlenségi párthoz az ország különböző ellenzéki pártjai küldönek üdvözlő táviratokat, amelyekben elítélik a parlamentben történeteket.

Apponyi Albert gróf ma levelet intézett Berzevichy Alberthez s bejelenti, hogy az Interparlamentáris Unió magyar csoportjának elnöki állásáról lemond, miután nem hajlando a munkapárt tagjaival együtt működni és értekezletüket vezetni.

A szövetszött ellenzéki pártok ma délután értekezletet tartottak, amelyen a további taktikát beszélték meg. A részleteket egyelőre még titokban tartják. Elhatározták, hogy legközelebb megkezdik országsszerte az agitációt népgyűlések keretében.

Általános sztrájkból — bűnügy.

— A rombolókat kinyomosta az aradi rendőrség. —

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, június 10.

A pünkösdi előtti héten rendezett általános sztrájk a fővárosban véres zavargásokba fulladt. Az aradi szocialista érzelmű munkásság május 24-én a központ felhatalmazása nélkül lépett egy napos sztrájkba és kevés híjja volt, hogy ez az ártatlannak látszó demonstráció kisebbmértetű zavargást nem idézett elő. Ismeretes, hogy a tüntetők és az aradi rendőrség között az Andrásy-téren összetűzés támadt, a tömegből megdobálták a rendőröket, akik kardlapozva futamították meg a munkásokat, akik közül egy a fején meg is sebesült. Több kisebb-nagyobb rendbontás, ablakbeverés is történt.

Green Nándor rendőrfőkapitány szigorú vizsgálatot indított egyrészt annak a megállapítására, hogy miért, kinek az intézkedésére mentek a rendőrök kivont karddal a tömeg szétszórására és hogyan sebesült meg Ruzs János napszámos. A detektívek kinyomozták az ablakbetöréseket, lövöldözések tetteseit is, akik részint beismerték tettüket, részint terhelő tanuvallomások bizonyítanak ellenük, Szilágyi László dr. rendőrtisztviselő már befejezte a gyanúsítottak és tanúk kihallgatását és a május huszonegyedikéi tüntetés bűnügyét, a melyben magánosok elleni erőszak és magánlaksértés, hatóság elleni erőszak büntetével és idegen ingó vagyon rongálásával vádolnak hat fiatal munkást, átteszik az aradi királyi ügyészséghez.

A zavargás az Andrásy-téren, a minoritálpalota előtt kezdődött. A rendőrség itt a tömeget szét akarta oszlatni. A kivonuló rendőrök egy része kardot rántott és egy rendőrkardtól fején megsebesült Ruzs János 53 éves napszámos. A nyomozás most megállapította, hogy a rendőrök nem vezényszóra rántottak kardot. A tömegből kövek repültek az oszlatási parancsot végrehajtó rendőrök felé, Hajdu rendőrtizedest a karján érte egy 15 centiméteres vasdarab. Ebben az izgalmas pillanatban revolverlövés durrant el a tömegben. A dörrenésre a népesoporthoz legközelebb álló rendőr kardot rántott és példáját a többiek is követték. Mire a rendőrtisztviselők közbeléptek, már a tömeg futásnak eredt és nyomukban voltak a kardlapozó rendőrök. Ebben az üldözésben sérült meg Ruzs János is, aki azt vallotta, hogy véletlenül keveredett a tömegbe. Azt, hogy a napszámost melyik rendőr vágta meg, a vizsgálat nem tudta megállapítani. A rendőri nyomozás szerint különben is indokolt volt a kardhasználat és hivatalos hatalommal nem éltek vissza a rendőrök.

A kardlapozást tulajdonképpen a revolverlövés idézte elő. A rendőrség azt állapította meg, hogy Hengelsz Sándor 19 éves kevermesi asztalossegéd lövöldözött a tömegben. Hengelsz lakásán házkutatást tartottak a detektívek, de csak egy gyenge flóbertpisztolyra találtak. Az asztalossegéd különben is tagadja, hogy lövöldözött volna. A tanuvallomásokból azt állapította meg a rendőrség, hogy az Andrásy-téri lövöldözés csakugyan nem flóbertpisztolyt, hanem rendes, sőt meglehetősen nagy buldogrevolvert használt. Grimm Péter szabósegéd és Steiner Mór Letűszedő megerősítették ezt, Petik János boltiszolga és Steiner Rezső nyomdászsegéd pedig látnak is a lövöldözőt: egy szürkeruhás, középtermetű fiatalember volt, aki a lövés után a Deák Ferenc-utca felé rohant. A tanúk által adott személyleírás ráillik Hengelszre, akit így hatóság elleni erőszak büntetével vádolnak.

A szétvert tömeg menekülő csoportjai a Weitzer János és Deák Ferenc-utcán át futottak el és mind a két helyen kávéházi ablakokat vertek be. A Baross kávéház egyik 164 koronát érő ablakát bottal vagy esernyővel verte be az egyik tüntető. A nyomozás meg is találta az ablakbeverőjét: Schneider Béla esztergályossegédet, aki kihallgatásánál beismerte, hogy ő zuzta be esernyőjével a kávéházi ablakot, de ezt véletlenül

tette, mert egy ütés ellen akart védekezni az esernyővel. — A Fehér Kereszt kávéháznak két Deák Ferenc-utcai ablakát tégladarabokkal törték be. A detektívek megtudták hogy Bartók Mihály és Jaschek Mátyas 17—19 éves asztalossegédek a tettesek. Mind a két fiatalember azt vallotta, hogy izgatottak voltak és tetteikre nem emlékeznek, azonban Pakurár János és Putics György tanúk bizonyították, hogy Bartók és Jaschek el is dicsekedtek tettükkel, Pakurár különben a tégladarabokat is látta a kezükben. — Hat ablakot törték be a Csiky Gergely utca 1. számú házban Barna Kálmán asztalosnál. A tetteseket ez esetben nem sikerült kikutatni. A kinyomozott ablakbeverők ellen a károsult kávéosok panaszára idege ingó vagyon rongálása címen folyik az eljárás.

Magánosok elleni erőszak és magánlaksértés vádjá alatt áll két keményseprősegéd: Otta Dezső és Gál János. Mind a ketten részt vettek abban a kis ostromban, amelyet a sztrájk napján kora délelőtt Szobota Nándorné Közép-utca 17. számú épülő háza ellen intéztek. Az épületen dolgozó kőművesek abbahagyták a munkát, de az inasok és egy-két napszámos dolgozott. Nyolc óra felé háromszázfőnyi tömeg vonult a ház elé, felszöllítettek az inasokat, napszámosokat, hogy hagyják abba a munkát. Azután megrohanták a bezárt kapukat és be akarták törni. Egyik inas felnyitotta a recsegő-ropogó kaput, mire a fenyegető magatartású tüntető csoport betódult az udvarra. Csak akkor lehetett eltávolítani őket, amikor két detektív érkezett a helyszínre. A detektívek a két különösen izgatottan viselkedő keményseprő segédet feljelentették. Otta is, Gál is beismerik, hogy ott voltak a csoportban, amely fenyegetésekkel kényszerítette az építésnél dolgozó munkásokat a munka abbahagyására.

Elnapolják a Házat.

— A miniszterelnök a királynál. —

Saját tudósítónk telefonjelentése.

Bécs, június 1.

Lukács László miniszterelnök és Hazai Samu honvédelminiszter tegnap délelőtt a királynál voltak kihallgatáson. Erről a következő távirataink szólnak:

(Lukács és Hazai a királynál.)

A Magyar Távirati Iroda jelenti Bécsből: Lukács László miniszterelnök ma reggel titkára, Latinovics Endre dr. kíséretében ideérkezett és a Magyar Házban szállt meg. A miniszterelnök innen fél 9 órakor Schönbrunnba hajtatott, ahol őfelsége külön kihallgatáson fogadta. Az audiencia folyamán a miniszterelnök jelentést tett őfelségének a politikai helyzetről. Őfelsége a miniszterelnök jelentését kegyesen fogadta. Lukács László 10 órakor tért vissza a Magyar Házba.

A miniszterelnök és Hazai Samu honvédelmi miniszter, aki szintén Bécsben tartózkodott, délután már vissza is tértek Budapestre, ahová este fél tízkor érkeztek meg. Őfelsége ma délelőtt fél-órás kihallgatáson fogadta Hazai honvédelmi minisztert. Azután Daruváry osztályfőnök jelent meg a felség előtt jelentéstételre, majd Lukács miniszterelnököt fogadta kihallgatáson az uralkodó.

A mi értesülésünk szerint Lukács László miniszterelnök ez audienciáján informálta a koronát a véderőjavaslatok sorsáról is, illetve arról a fogadtatásáról, amelyre azok a főrendiházban számíthatnak. A miniszterelnök reményét fejezte ki, hogy a főrendiház túlnyomó többsége nem megy bele annak a megvitatásába, milyen formalitások közt szavazta meg a képviselőház többsége a véderőjavaslatokat, hanem elfogadja a reformot.

(Elnapolás.)

A miniszterelnök egyúttal tájékoztatta őfelségét a képviselőház legközelebbi munkarendjéről, a házszabályrevízióról, az új ülésszak megnyitására és őfelsége hozzájárulását kérte, hogy a képviselőházat mind e feladatok elvégzése után királyi kéziratral őszig elnapolhassa. Hazai honvédelmi

miniszter a legközelebb benyújtandó ujoncjavaslatról tett előterjesztést a királynak.

(Bonyodalom a véderőreform körül.)

A véderőreform ügyében bonyodalommal fenyeget az egyes osztrák pártok magatartása. Egyelőre csak a mintegy 50 tagból álló rutén párt hirdet obstrukciót a véderőjavaslatok ellen, valószínű azonban, hogy a nagyszámú szocialdemokrata-párt sem egyezik bele simán a véderőjavaslatok gyors letárgyalásába. Ilyen körülmények között báró Heinold tudatta Lukács Lászlóval, hogy ha Ausztriában a közeli napokban nem sikerül biztosítani a véderőjavaslatok gyors elintézését, akkor az osztrák kormány elnapoltatja a Reichsratot és a véderőjavaslatokat a hírhedt 14. §-sal (császári rendelettel) lépteti életbe Ausztriában. A véderőjavaslatok ilyen elintézése mellett a hadseregnek szüksége van az idej ujoncjavaslat gyors elintézésére is. Értesülésünk szerint a magyar kormánynak az a terve, hogy az ujoncjavaslatok tárgyalásával nem várja meg a véderőtörvény királyi szentesítését, hanem az ujoncjavaslatot a közeli napokban benyújtja a magyar képviselőháznak, még pedig felemelt ujonclétszámmal és ezt a szigorított házszabályok életbeléptetése után azonnal megnyitandó új ülésszakban fogja tárgyalatni.

(Zselénski gróf nyilatkozata a főrendiházi obstrukcióról.)

E hónap 15-én ül össze a főrendiház, hogy letárgyalja a képviselőház által elfogadott véderőjavaslatot. Az ellenzék abban bizakodik, hogy a főrendiházban megobstruálják a javaslatot, amelyből így nem lehetne törvény. Erre vonatkozólag Zselénski Róbert gróf, aradmegyei nagybirtokoshoz kérdést intéztünk:

— Excellenciád, aki a főrendiháznak régi és sokat szereplő tagja, hogyan iteli meg a helyzetet: lehetséges lesz-e a főrendiházban obstrukcióval megakadályozni a legutóbb hozott törvények megszavazását?

— Véleményem szerint ez valószínűtlen. Különben is még nem volt rá eset, hogy a főrendiházban megobstruáltak volna valamely törvényt. A főrendiház elfogadja a javaslatot. Ez kétségtelen.

— Obstrukció egyáltalán elképzelhető-e a főrendiházban? — tudakoltuk a gróftól.

— Nem. Hiszen csak egy napos, vagy annál kisebb időtartamu permanens ülés is leszne a főrendiház esetleges obstrukcióját.

— Kegyelmes uram szintén fölszólal ebben a kérdésben?

— Igen. Holnap Budapestre utazom és már a pénzügyi bizottság ülésén, amelyen a véderőtörvényt tárgyalják, részt akarok venni.

(Békekíséret?)

Nem egészen megbízható forráslól jelentik: Vasárnap követeket küldött a kormány az ellenzék vezetőihez, hogy békülékeny szándékát jelentse. Az ajánlat nem volt formális, inkább csak puhatolódzás. A válasz a legenergiusabban visszautasító volt. Polónyi Géza az ügyről így nyilatkozott:

— Mi sem a kormánnyal, sem a munkapárttal ebben az életben többé szóba nem állunk. Ha a király küld valakit, aki tárgyalni akar velünk, tárgyalunk, de ettől a társaságtól minket egy élet és egy tenger választ el.

Az ellenzék tehát csak homo regius-szal áll szóba. Már tippelik is, hogy ki lesz a királyi megbízott. Így került forgalomba Wékerte Sándor, Wlassics Gyula és Festetics Taszilo herceg neve.

Véres tüntetés Nagyváradon.

(Népgyűlés után rombolás és lövöldözés)

Saját tudósítónk telefonjelentése.

Nagyvárad, június 11.

Véres tüntetések színhelye volt ma este Nagyvárad városa. A szocialisták tartották alkonyatkor tüntető népgyűlésüket a szabadban és a népgyűlés végeztével olyan verekedést és rombolást vittek véghez, amelyek élénken emlékeztetnek a budapesti május 23-iki eseményekre, habár csak kisebb méretekben. A tüntetés részleteiről nagyváradai tudósítónk a következőket jelenti telefonon:

A szociáldemokrata párt engedélyt kért Gerő Armin főkapitánytól, hogy ma este a nagypiac téren népgyűlést tarthasson, amely gyűlés tárgyszorátára a politikai események megbeszélését tűzték ki. A főkapitány a gyűlés megtartására az engedélyt kiadta, kikötötte azonban, hogy a gyűlés lefolyása után az ott résztvevők a legnagyobb csendben és rendben kötelesek szétoszolni. A szociáldemokrata-párt vezetősége a rendőrség felteteleibe belement és garanciát vállalt aziránt, hogy a gyűlés teljes rendben fog lefolyni és gyűlés után a legkisebb rendzavarás nélkül szétoszolnak a munkások.

A gyűlést meg is tartották 3—4 ezer ember jelenlétében. Rozvány Jenő ügyvéd, a nagyváradai szocialista párt elnöke hosszabb beszédben vázolta a politikai helyzetet, amelynek végeztével határozati javaslatot nyújtott be, amelyben a népgyűlés a legélesebb hangon tiltakozik a parlamentben történt események ellen.

A gyűlés után a szolgálatot teljesítő rendőrtisztviselő felszólította a tömeget, hogy a legnagyobb rendben oszoljanak szét. A munkások ugylátszik engedelmeskedtek a rendelkezésnek és csoportonként elszéledtek a mellékutakba. A rendőrtisztviselő, miután látta, hogy a munkások csendben és rendben szétoszlottak a rendőrséghez hazavezényelte.

A tömeg azonban nem oszlott szét, hanem a Széchenyi-téren újból összegyűlekezett és miután sehol sem láttak rendőrt, első dolguk az volt, hogy a téren levő Tisza féle háznak összes ablakait bezúzták és a ház vakolatát leverték. Azután a szemben levő megyeház ellen fordult a haragjuk és ennek is bevették összes ablakait. Ezután sorba vették a törvényszék épületét és a téren levő többi épületeket. Mindenütt bezúzták az ablakokat és amit csak törni-zuzni lehetett, azt mind tönkretették.

A rendőrség ekkor még nem szerzett tudomást a zavargásról és így a tüntetők fennakadás nélkül folytathatták munkájukat. A Széchenyi térről a Rákóczy-utca felé tértek be. Itt bevették az összes magánházak ablakait és nem kimélték meg a kereskedők drága kirakattábláit sem. Vagy 80—100 nagyobb kirakat tábla esett itt áldozatul a tömeg dühének. A Korona-patikanak bezúzott ablaktábláján keresztül kétszer az utcába lőttek. A munkapárt épületének összes ablakait betörték.

A rendőrséget időközben telefonon értesítették a tüntetők garázdálkodásáról és rögtön kivonultak a forrongás színhelyére. Rozvány dr. azonnal megidézték a rendőrségre, mint aki kezességet vállal a rendért. A tömeg értesült arról, hogy Rozványt a rendőrségre idézték s mivel azt hitték, hogy a szociáldemokrata párt elnökét letartóztatták, újból csoportba verődtek és közrefogták a kivonuló rendőröket. Mindkét csoport kövekkel, cserepekkel, téglákkal fogadta a rendőrséget. Az egyik lovasrendőrt, Marsó Kálmánt lehúzták a lováról és véresre verték, egy rendőrmesterre pedig revolverrel rálőttek. A golyó az őrmester lábába fúródott és nyomban leesett a lóról.

A rendőrség nemsokára belátta, hogy a tömeg garázdálkodását nem képes megfékezni és tehetetlenül áll annak rombolásával szemben; a katonasághoz fordult segítségért. A katonaság részéről azután a 101-ik gyalogezred és az egyik huszárezred legénysége csakhamar a tüntetések színhelyére érkezett, de addigra már egy tüntetőt sem találtak az utcán, mert a katonaság megérkezének hírére futva menekültek haza. 11 óra felé már teljes nyugalom uralkodott a városban, s csak a katonaság őrzései cirkálnak elővigyázatosságból az utcákon. A tüntetés és rombolás miatt több munkást letartóztattak.

IRODALOM ÉS MŰVÉSZET.

* A Csokonay-ciklus és a Trafik. (Uj műsor a kabaréban.) Ritkaság, hogy vidéken decens, magas nivóju műsorral kabaré oly imponáló erkölcsi és anyagi sikert arasson, mint Nagy Endre társulata. A Központi szálló kerthelyisége napról-napra tele van közönséggel, amely nem fogyhat ki a nevetésből. Jellemző, hogy ezt a nagy sikert tisztára olyan szellemességekkel, blüettekkel, bohózatokkal érik el, amelyben ha van is finom pikantéria, de durvaság, trágárság, ugynevezett „sikamlós” élc soha. A nagy siker egyik oka mindenestre az, hogy a társulat igen gyakran, minden harmadik napon változtatja műsorát. A ma bemutatott műsor ismét osztatlan tetszést aratott. A magánszereplők közül Szász Ilona, akinek vendégszereplése emlékezetes marad az aradiak előtt, teljesen új kuplékat adott elő. Uj műsorából különösen a „Kalapom egy egész egyszerű kalap” és a „Nápolyi dal” című darabok keltettek nagy hatást. Ugyanilyen nagy sikere volt Boross Gézinak, a kitűnő komikusnak, aki a „Cox és Box”, „Dal Bauer-Bajor Lojostól” és az „Át-alakítás” című új kuplékat énekelte, de a szünni nem akaró tapsra teljes régi repertoárját is elő kellett adnia. Az első részt a Trafik című blüett fejezte be, melynek szövegét Gábor Andor, a kabaré szerzők legjobbjai, zenéjét pedig Szirmay Albert, a zseniális zeneszerző írta. A blüett ép oly kedvező fogadtatásban részesült, mint a Postakísasszony című, melynek dalait már szerte éneklék. Stilszerű beállításban került színre a Csokonay ciklus, amelynek gyönyörű dalai Papp Jancsiban és Szász Ilonában találtak kitűnő interpretátorokra. Boldizsár Andor is teljesen új műsorral lépett fel, de a közönség régi szárait is követelte. Nagy sikert ért el Csabay Zsófi, aki a Royal orfeum legújabb angol dalait énekelte el. A régi műsorból a közönség kívánságára elő kellett adni Móricz Zsigmond kitűnő bohózatát, a Dinnyéket, melyben Boldizsár Andor, Papp Jancsi Szász Ilona és Csabay Zsófi jeleskedtek.

* Csehor, Az orvos felesége kapható Juhász és Társa könyv-, zenemű- és papír-üzletében Arad.

* Uj műsor. Ma este mutatta be az Apolló-színház új műsorát, amely ismét alkalmat ad arra, hogy a publikum elismeréssel adózzék a színház vezetőségének. Kiemelkedik a műsorból „A kísértés” című kétfelvonásos erkölcsdráma, amelynek cselekménye felülszárnyalja azokat a történeteket, amelyeket eddig feldolgoztak a filmgyárak. A dráma neves szerzője azokat a kontraszokat viszi a néző elé, amelyek a romlatlan falut a nagyvárosok bűnétől elválasztja. A tiszta falusi leány bekerül a város szennyos zajába, amely őt is elnyeli s a bűn útjára tér. A mámorban elfelejti a faluban hagyott udvarlóját, aki bánatában utána veti magát a bűn fertőjébe s betöréseket követ el. Érdekes fordulatokkal a cselekmény azzal végződik, hogy az élet kálváriáján összetalálkozik a két szenvedő ember s most már együtt, boldogan visszatérnek a tisztességes élethez. A kitűnő képnek, amelynek különben a technikai része is elsőrangú, nagy sikere volt. A közönség nagy meglepődéssel fogadta az új műsort, amelyet az Apolló színház holnap, kedden megismétel.

Országgyűlés az utcán.

(A parlamentet katonai kordon vette körül. — Az ellenzékét nem engedték a Házba. —)

Saját tudósítónk telefonjelentése.

Budapest, június 10.

Tisza István ma elejét vette annak, hogy a fűtyölés, sipolás és egyéb csinytevés miatt kizárt képviselők a képviselőház tanácskozó termébe behatoljanak és a kivezetési jelenetekkel az ülésezési időt pocsékolják. A kizárt képviselőket ma nem engedték be a képviselőházba. A többségnek az obstrukciók megakadályozására irányuló akciója a holnapi napon befejezést nyer azáltal, hogy a képviselőház elfogadja a koalíció szigorú házszabályait.

Jelentésünk a következő:

Tisza István intézkedett, hogy a kizárt képviselők délután már ne jöhessenek be a Házba és ezért fél háromkor sűrű kordon vette körül a parlamentet a főrendiház bejáratától kezdve egészen a Duna partjáig. A bejáratnál csendőrök és rendőrök álltak. A kordonnak egy szűk bejárója van csupán, itt két terembiztos áll, akik az érkező képviselőket egyenként igazolásra szolgáltatták fel és a kezükben levő névsorral ellenőrzik, hogy a kizárt képviselők közül egy se mehessen be a Házba.

A rendőrtisztek szorosan egymás mellé állították a katonákat, úgy, hogy az áttörhetetlen sorfalon egyetlen egy képviselő sem juthatott be igazolás nélkül. Ha egy képviselő jelentkezett: megnézték vajon a neve nem fordult-e elő a névsorban és ha benn volt a listában, úgy nem mehetett be.

Ráth Endre és Muzsa Gyula a kordonon innen maradtak, hogy informálják a párt tagjait. Nincsenek ugyan mind kizárva, de elhatárolták, hogy egyikük sem megy be a Házba. Így azután nem történt meg az, hogy a képviselőket ki kellett volna vezetni.

Zboray Miklós volt az első, akit nem engedtek be.

— A mentelmi bizottság tagja vagyok, fél négykor ülésünk van, ott kell lennem, — szölt Zboray, hogy valamiképen engedékenységre bírja az őrköt.

— Mindegy! Nem engedhetjük be a képviselő urat.

A kitiltott képviselők egymásután jelentkeztek, természetesen mindegyiket visszautasították.

— Duma! Oroszország! Gázság! — hangzott a felkiáltás.

Justh Gyula is megjelenik nemsokára, csak hogy az ő neve is a proszkribáltak között van és így közelébe se férhet a Ház kapujának.

— Gázság! Hol vagyunk! — kiáltja indulatosan Justh. — Itt nem Tisza, hanem Návay az elnök, Tiszát nem ismerhetjük el elnöknek. Ha szorongókkal állnak élénk, kénytelenek vagyunk az erőszaknak engedni.

Batthyány Tivadar magából kikelve kiabálja: — Lovagoljanak ránk! Tiporjanak agyon!

Amint az ellenzéki férfiak így csoportban állanak, valaki észreveszi a parlament egyik ablakában Tiszát, amint többedmagával végig nézi a lejátszódó jeleneteket. Rögtön felzudulnak az emberek, mert azt hiszik, hogy Tisza gyönyörködik a jelenetben.

— Persze ez tetszik nekik. Ez nekik cirkusz,

Mikor az ellenzéki képviselők nem akartak a kordon elől távozni és a járőreket nagy tömegben gyűlték össze, egyszerre csak felhangzott a katonaság riadó kürtje, ami tudvalevőleg azt jelenti, hogy a tömeget szét kell osztani. A rendőrtiszteknek csak az utolsó pillanatban sikerült ezt megakadályozni és így elhárították az esetleges komoly következményeket.

Négy óra után kocsirobogás hallatszott, megjelent *Herceg Ferenc* a feleségével.

— Pfüj! Ócskay! — kiáltotta valaki feléje.

Herceg sápadtan hallgatja az inzultust és visszakiáltja:

— Most a feleségemmel vagyok, nem felelhetek.

— Ne hozza ide a feleségét! — volt a felelet.

A kordonon a következő ellenzéki képviselőket bocsátották át:

Bottlik István, Jármay István, Csemez István, Mandorff Géza, Kovácsy Kálmán, Bakonyi Samu, Valentsik Ferenc, Hock János, Haller István és Muzsa Gyula.

Ráth Endre is bejutott a képviselőkkel, azonban alig ért az épülethez, két rendőr futott utána és megragadták:

— Mi az, mit csinálnak, hiszen nem vagyok kitiltva?

— Mindegy, a képviselő ur benn van a listában — volt a rideg válasz — és nem eresztették be Ráth Endrét.

A folyosón tolmácsolták Apponyi Albert és Tóth János üzenetét, hogy az átereszített képviselők vonuljanak ki a Házból, a pártvezetőség kivánságára. A képviselők innen a Kossuth-párthá mentek. Azután megkezdődött a Ház ülése, amelyről külön cikkben számolunk be.

HIREK.

Fölösleges szigor.

— *Lapkitiltás a pályaudvarokról.* —

— *Az Aradi Közlöny tudósítójától.* —

Arad, június 10

A kormány ma kitiltott az államvasutak pályaudvarairól néhány ellenzéki hang, mondjuk, hogy erősen ellenzéki hang napilapot. Az intézkedést az államvasutak igazgatósága tette, de a kereskedelmi miniszter kezét érzi és a kormány tényét látja ebben a kitiltásban mindenki. Használni ez a kitiltás aligha fog, mert a túlzó ellenzéki lapok ezután sem írnak majd enyhébben. Ebből a szempontból is hibáztatható a kormány intézkedése, de nem lehet azt helyeselni a magasabb politikai etika szempontjából sem.

Lukács kabinetje a többségre támaszkodva az utolsó évtized legnehezebb és legkínosabb feladatát teljesítette: végzett az obstrukcióval. Irító, kegyetlen és gyökeres munka volt, olyan nagy, olyan elszánt és olyan meggyőző erejű, hogy közvetlenül utána kicsinyes dolog vesződni az ellenzéki ujságok kitiltásával. Végre is mit tesznek ezek a lapok? A maguk nézőpontjából bírálják, a letört obstrukció védelmében túlzásokig ragadva színezik az eseményeket és a kormány cselekedeteit. Ebben a kérdésben, a saját ügyében a kormány nem ítélezhetik. Amit tett, mikor az obstrukciót megsemmisítette: meggyőződésből, a haza javára tette, de ez még nem jelenti azt, hogy az ellenkező vélemény tolmácsolói joga van elhallgattatni s a pályaudvarokról kitiltani.

Az ítékezés joga az ország közönségének a kezében van. Politizáló nemzet a magyar és a nagyközönség tulnyomó része megtanulta a sok politizálásban azt, hogy meglehetősen elfogulatlan véleményt alkosson a politika eseményeiről. Ezt a véleményt nem lehet túlzásba vinni, eltorzított, színezett újságikkal, tudósításokkal befolyásolni és a közönség épügy megalkotta már elítélő véleményét a szélső ellenzéki durvaságokról, mint a felmentőt az obstrukció elleni erőszakról. Az, hogy néhány gorombább szavú lapot a pályaudvarokról kitiltottak, csak arra volt jó, hogy egy szemernyi szimpátiát dobjon a mérleg serpenyőjébe ezeknek a lapoknak a javára.

— **A király és a képviselőházi revolvermerénylet.** Egy bécsi lap most érdekes adattal szolgál arról, hogyan tudta meg a király a Tisza István elleni merényletet. A király pénteken az ügétversenyterén volt, ahol a katonai díjlovaglást tartották meg, a mikor a budapesti események híre Bécsbe érkezett. A király *Ferenc Ferdinánd* trónörökösrel és *Zsófia* királyi hercegnéasszonnyal ült a páholyban, a mikor *Paar* gróf főhadsegéd gyors léptekkel odasietett az udvari páholyba és a trónörökösnek vállán keresztül hajolva, jelentést tett a királynak a budapesti merényletről. Ő felsége sápadtan ugrott föl, kezét összecsapta, azután, a nélkül, hogy a páholyban jelenlévő udvari méltóságokat köszöntette volna, *Paar* gróf kíséretében rögtön elhajtatott. Pár perc múlva a trónörökös pár is távozott a versenyről.

— **A montenegrói király látogatása.** *Bécsből* jelentik: A király vasárnap délelőtt a schönbruni kastély udvarában Miklós montenegrói király jelenlétében szemlét tartott az önkéntes motorkerékpárcsapaton. *Ferenc Ferdinánd* királyi herceg és neje vasárnap délelőtt a Hofburg márványtermében reggelit adtak Miklós montenegrói király tiszteletére, a ki ma reggel Triesztbe utazott el és onnan Antiváribába megy.

— **Aradon betiltott népgyűlés.** Az aradi szociáldemokrata párt vezetősége ma délután azzal a bejelentéssel fordult *Green* Nándor főkapitányhoz, hogy holnap este 8 órakor a Tököli-téren népgyűlést akarnak tartani, amelynek napirendjén az aktuális politikai események megvitatása szerepel. *Green* főkapitány értésükre adta, hogy a bejelentést nem veszi tudomásul és az elutasító végzést azzal indokolta meg, hogy az esti órákba kitűzött népgyűlés után olyan rendbontásoktól lehet tartani, amelyek a rendőrség energikus közbelépését követelnék. *Green* főkapitány különben a hírlapírók előtt kijelentette, hogy abban az esetben, ha a népgyűlést zárt helyiségben akarták volna tartani, megadta volna az engedélyt, mert ebben az esetben a gyűlés egybehívói és rendezői felelősségre vonhatók a rendzavarásokért.

— **A zágrábi gyilkos merénylet.** *Zágrából* jelentik: A királyi biztos ellen megkísérelt merénylet ügyében indított vizsgálat során kiderült, hogy a merénylet üldöztetése közben két revolverlövést tett, amelyek közül az egyik *Fucskar* Antal rendőrtisztviselő vállába fúródott és súlyosan megsebesítette. A szanatóriumban ápolt *Hervoics* báni tanácsost a Röntgen vizsgálat szerint a golyó jobb füle alatt érte. A golyó átlukasztotta a jobboldali agyvelőt és a baloldalt is megsebesítette, azután megakadt az alsó agyfalban. Ez magyarázza meg az önküveti állapotot és a kéz megbénulását. Tegnap, este és ma délelőtt orvosi tanácskozás volt, amelyeken elhatározták, hogy egyelőre nem operálják meg a sebesültet. A legutóbbi jelentések szerint a báni tanácsos állapota változatlanul fölőtte aggasztó. A tegnapi lapoknak az a jelentése, hogy a tanácsos meghalt, tehát téves.

— **Tizenegymillió márka sikkasztója.** *Berlinből* jelentik: Ma délelőtt letartóztatták az akkumulátor villamos gyár részvénytársaság igazgatóját *Hatzfeld* Emilt, aki nem kevesebb, mint 11 millió márkát sikkasztott el. *Hatzfeld*et már több nap óta megfigyelték s miután eleinte azon gyanu alatt állott, hogy váltóhamisítást követett el pénteken leaktarták tartóztatni, de sehol sem találták. Most aztán elfogták. *Hatzfeld* 57 éves és egy Rajnavidéki előkelő családból származik.

— **Aradi gyár győzelme az autóversenyen.** A nemzetközi autómobilverseny az aradi autómobilgyár *Marta* jelzésű kocsijainak szép győzelmével végződött. Tegnap, vasárnap délelőtt gyülekezett a zsűri az Iparcsarnokban. Ott osztották ki a győzteseknek a díjakat. Megállapították, hogy a versenyző huszonhárom kocsik közül tíz büntető pont nélkül érkezett be. Ezek a: *Marta*, *Puch*, *Opel*, *Brennabor* és *Fiát* gyártmányúak. A gyárak tulajdonát képező kocsikért oklevelet, a magánosok értékes ajándékokat kaptak. Az első számú *Marta* kocsis, amely a legjobb kondícióban elsőnek érkezett be, díszoklevelet és az első díjat, *József főherceg aranyserlegét* kapta. A 8-as számú *Puch*-kocsis Budapest székesfőváros díját, smaragdokkal ékesített ezüst serleget. A 9-es számú *Puch*-kocsis az Autómobil Klub díját, egy kisebb arany urnát, a 11-es számú *Opel* Debrecen város díját, zafírokkal kirakott nagy ezüstserleget, a 12-es számú *Opel* a Motor Sport Társaság díját, a 14-es számú *Fiat*-kocsis az erdélyi városok díját, a 16-os számú *Brennabor*-kocsis Kolozsvár város tiszteletdíját nyerte meg. A díjkiosztás után a Gerbaudnál dezsőné adott a Klub: A győztes kocsik ma délután négy órakor érkeztek haza Aradra. A Westinghouse-gyárat egyébként a nagyszerű győzelemért, az ország minden részéből, de a külföldről is gratulációkkal halmozták el. Érdekes incidens történt szombaton délután Budapesten a versenykocsik beérkezése alkalmával. A *Puch* féle gráci gyár kocsijai tudvalevőleg szintén résztvettek a versenyben, de nem épen kitűnő eredménnyel végződött a gyár. Kiderült, hogy a magyar autógyár kocsijaitól nagyon messze állnak megbízhatóság tekintetében. Ez a tudat rendkívül bosszantotta a *Puch* gyár képviselőjét *Kobek* Kornél országgyűlési képviselőt és haragjában meggyanusította az aradi gyárat. A verseny végén följelentette a gyárat a Magyar Autómobil Klubnál, hogy az aradi gyár versenyben résztvevő kocsijain lévő motoroknak nagyobb furatú hengerük van, mint a verseny-szabályok megengedik. A Klub vezetősége azonnal megtartotta a vizsgálatot, szétbontotta az autokat s konstátálta, hogy a motorok teljesen megfelelnek a föltételeknek, tehát *Puch*ék följelentése alaptalan. *Kobek* mindamellett nem fogadta el a *Puch*-kocsinak szánt tiszteletdíjat s kilépett a Klubból. Vele együtt számosan kilépnek.

— **Kinevezés.** A pénzügyminiszter *Tesits* Milivoj városi írnok, aradi lakost ideiglenes minőségű segélydíjas adóhivatali gyakornokká a világi m. kir. adóhivatalhoz kinevezte.

— **Az olasz-török háború.** *Rómából* felhivatalos távirat azt tudatja, hogy Tripoliszból érkezett jelentés szerint a zanzuri oázist biztosító pozíció elfoglalása végett nagy összeütközés volt olasz és török csapatok közt, a mely az olaszok teljes győzelmével végződött. Szombaton hajnalban kezdődött az olaszok támadása és délelőtt az ellenség az egész vonalon visszavonult, kivéve az oázis keleti szélét. Nemsokára innen is kiűzték őket és egy óra felé az ellenség mindenütt visszavonult. *Kaneva* tábornok jelentése azt mondja, hogy a talált holttestek alapján az ellenség veszteségét ezer emberre lehet becsülni. Az olaszok vesztesége egy tiszt, 19 katona és 10 aszkári meghalt, 8 tiszt, 182 katona, 70 aszkári megsebesült. — *Bécsből* azt jelentik, hogy Ausztria-Magyarországnak és Oroszországnak a békét siettető akciója eredményesnek mutatkozik.

— **Akinek hat fia katona.** *Székesfehérvárról* jelentik: *Logodi* József kálódi földmivesnek hat legény fia szolgál a hadseregben. A támasz nélkül maradt öreg ember kérényt intézett a királyhoz, anyagi segítséget kérve tőle. A kérényre tegnap a kabinetiroda útján 50 korona segély érkezett *Logodi* földmives részére.

— **Nyugalomba vonult vezérigazgató.** Az Aradi Villamossági Részvénytársaság igazgatósága ma ülést tartott, amelyen elfogadták Fényes Dezsőnek, a részvénytársaság 12 éven át volt vezérigazgatójának nyugdíjazás iránt benyújtott kérvényét. Fényes Dezsőről pár hónappal ezelőtt azt közölték a lapok, hogy a központ a fővárosba rendelte szolgálattételre, felmentvén aradi állásától. Fényes Dezső korára való hivatkozással nem kívánta szolgálatának további fenntartását és nyugdíjaztatását kérte. Mától fogva január elsejéig egyelőre szabadságolják a volt vezérigazgatót, akinek nyugdíjazása így ujesztendőől számítódik. Nyugdíjösszegét még nem állapította meg az igazgatóság. Fényes különben még benmarad az igazgatóságban. Fényes utódjául Mellinger Józsefet nevezte ki az igazgatóság, akinek működése elé nagy várakozással tekintenek, mert kiváló szakértőt ismertek meg benne, amióta a központ szolgálatában áll.

— **Tisza István ajándéka a tönkrement özvegynek.** Nagyszalontáról táviratozzák: Eit a városban egy Nagy Ferencné nevű asszony, aki Tisza István gróf tíz évvel ezelőtt elhunyt gazdatisztiénak az özvegye. Nagy Ferencné a férje halála után különböző jótállásokat vállalt a testvéreiért, körülbelül tizenkétezer korona erejéig. Miután azonban a testvérek nem fizettek, a szegény özvegy ellen most elrendelték a végrehajtást a gyerekeinek nem maradt volna egyéb örökség, mint a koldusbot. Időközben valahogy tudomást szerzett a dologról Tisza István gróf s az özvegyasszony valamennyi váltóját azonnal összevásárolta tizennégyezer koronáért, azután pedig az így fölszabadított ingatlanokat az asszony beleegyezésével az árvák nevére íratta. A szerződést Tisza István sajátkezűen formulázta s egy levél kíséretében a biharmegyei árvaszékhez küldte. Ezt a mellékelt levelet hétfőn írta meg a Házban, éppen mikor a véderőjavaslatot intézte el.

— **Az aradi gyermeknapok.** A Fehér Kereszt Gyermekvédő Liga vezetősége ismét a legszébb eredménnyel zárta le az idei gyermeknapokat. A gyűjtés a tegnapi napon is nagy apparatussal folyt, a bájos urileányok és asszonyok nem kegyelmeztek egyetlen járókelőnek se, mindenkinek hozzá kellett egy-két fillérrel járulni a gyűjtéshez. A közönséget különböző attrakciókkal csábították az egyes sátrakba, de felkeresték a gyűjtők azokat is, akik elkerülték a sátrakat. Expedíciók indultak a kávéházakba, hogy a törzsvendégek, a notorius alszók se szabaduljanak. Jó kedvvel, erélyesen folyt a gyűjtés egész este hat óráig, amikor az eső felbe szakította a „mulatságot”. A gyűjtés eredményét most számolják össze s egy két nap múlva közlik a közönséggel.

— **Általános sztrájk Debrecenben.** Debrecenből jelentik: Ma délután négy órakor bizonytalan ideig tartó általános sztrájkot mondtak ki a munkások, és mindenütt beszüntették a munkát. Felvonulást tartottak, de rendzavarás nem történt. Hogy mi az oka az általános sztrájk-nak, nem mondja a távirat.

— **A hegyaljai vasút villamos üzeme.** Az aradi villamossági részvénytársaság igazgatósága ma délután ülést tartott, amelyen foglalkoztak az eradhegyaljai vasútnak villamos erőre való átalakításával. Öröndetesen konstataáltak, hogy az átalakítási munkálatok nagyon előre haladtak és már talán az idén augusztusban megindulhatnak a hegyaljai villamoskocsik. Elhatározta ezután az igazgatóság, hogy a villamos telepet kibővíti, mert fokozottabb mértékben akarják az igényeket kielégíteni.

— **A Kossuth-kut.** Az aradi Kossuth-asztaltársaság már régebben tervezi, hogy Kossuth Lajos emlékének megörökítésére díszes kiviteli Kossuth-kutat állít föl. Az asztaltársaság most hivatalosan is bejelentette ezt a város tanácsának és azt kéri, hogy a tanács jelölje ki a Kossuth-kut helyét.

— **A tönkrement Holtzer.** Szegedről írják: Jedlicska Béla dr. királyi közjegyző irodájában szombat délután önkéntes árverésen eladta az anyagi zavarokba jutott Holtzer Dániel a bérházát és telkeit. A Milko-féle palotát öcsöcse: Holtzer Gyula vette meg a kikiáltási árban: 500,000 koronáért. A Zrínyi-utcai egymás mellett levő két telket 55,000 koronáért vette meg a Szeged-Csongrádi Takarékpénztár. Holtzer Dániel részvényeinek elárverezését mellőzték, mert az így befolyt 555,000 koronából rendezni tudja Holtzer a fizetéseit.

— **Lelőtte a feleségét.** Makóról jelentik: Véres családi dráma történt az éjjel Apátfalván. Czukor János ottani kereskedő, aki hosszabb idő óta különváltan él feleségétől, az éjjel megjelent feleségének ablaka előtt és kérte, hogy térjen vissza hozzá. Az asszony vonakodott a felhívásnak eleget tenni, mire férje betörte az összes ablakokat. Az asszony revolvért vett elő és az urára lőtt az ablakon át. A férfi visszalövedezett és valóságos párbajt vívtak. Az ötödik lövéssel azután a férfi leterítette az asszonyt, akit haldokolva szállítottak a kórházba. Czukor Jánost letartóztatták.

— **Anarchista merénylet a puskaporaktár ellen.** Bécstől jelentik: Szombaton éjjel 12 óra 45 perckor a völlerzdorfi tüzérségi szertárhoz tartozó puskapormérőben, a steinfeldi 4. számú puskaporaktár közelében 1400 kilogram fekete puska por fölrobbant. A robbanás a mérőházat teljesen romba döntötte és a közeli puskaporaktár épület is megsérült. Különböző jelekből arra következtetnek, hogy a robbanást anarchista merénylet okozta. A robbanásnál most senki sem sérült meg.

— **Leégett fatelep.** Szolnokról jelentik, hogy a Fakereskedelmi részvénytársaság fatelepe teljesen leégett. A kár mintegy 100.000 korona. A tűz valószínűleg gyújtogatás folytán keletkezett.

— **Megcsonkított holttest.** Nacs István öreg, munkaképtelen ember, földéki lakos, Sipos István nap számosnál tengődött kegyelem kenyéren. Az öreg embernek Sipos alig vette hasznát, de mégis sajnálta kitenni az utcára, hát ott tartotta a házában. Néhány héttel ezelőtt az öreg ember meghalt. A könyörületes Sipos István még az utolsó emberbaráti kötelességének is eleget akarva tenni, gondoskodni kívánt az elhunyt eltemettetéséről. Felöltöztette a halottat s kiterítette. Másnap reggel, midőn bement a halottas szobába, borzalmas látvány tárult elébe. A halott orra és felbajusza le volt vágva. Sipos István nagyon megijedt, kiszaladt a szobából s összehívította a szomszédokat. Jelentést tettek azonnal a csendőrségen is, ahol nyomban vizsgálatot indítottak a tettes kiderítése végett, de eddig még semmi nyoma sincs a bűnösöknek. Hogy a merénylet tetteseknek mi szükségük volt egy halott ember orrára és bajuszára, senki sem tudja, megmagyarázni valami sötét babonával magyarázzák, amely szerint a halott ember orrából és bajuszából valami bájitalt, vagy orvosságot készítenek. A megcsonkított ember hulláját a község lakossainak nagy részvételével eltemették.

— **Tutajok balesete a Maroson** című hírlomra vonatkozólag Oravecz Miklós annak konstatacióját kéri, hogy az ő hajója nem szokott szabálytalanul haladni és a baleset nem volt olyan nagy arányú.

— **Az Aradi Esperanto Egyesület** fényesen sikerült kirándulást rendezett vasárnap. Mintegy ötvenen vettek részt a kiránduláson. A kirándulók főcsoportja reggel indult el Máriaradnára s megtekintette a pompás környéket.

— **Orvosi körökből.** D. Graur Viktor dr. egyetemes orvostudor, fogorvosi és műfogászati szakrendelőjét folyó évi május hó 1-től Deák Ferenc-utca 40. a. I. emelet gör. kat. új bérpalotába a Vasszállóval szemben helyezte át. Bejárat a Weitzer J. utcából is.

— **Eredeti japánrizsfüggöny** darabja 10 okrona, kapható Kotányinál József főherceg-ut 3.

— **Kérjen ingyen cipő-árjegyzéket** a Moskovits cipőgyár r. t. fiókraktárából, Arad, Szabadság-tér 18.

— **Speciális tápszer-üzlet megnyitása** Aradon. Ismét egy házagpótló üzlettel gyarapodott városunk kereskedelme, ugyanis hazánk egyik legrégibb elismert gyárosa névszerint Glasner cs. és kir. udvari szállító budapesti specialis cég az okszerű táplálkozáshoz nélkülözhetetlen és orvosilag is legjobban ajánlott cikkeket vezeti be Andrássy tér 20. sz. alatti fióküzletében. Különlegességei a következők: mindennemű gyermektápszer, egészséges és beteg gyermekek részére, gyomor-betegeknek legjobban bevált kétszersült. Gyógykenyerek, melyek a friss süteményt minden tekintetben helyettesítik és kitűnő diabetikus tápszer, lisztek, teasütemények stb. Nem mulaszthatjuk el ez alkalmat olvasóink szíves figyelmébe ajánlani, mivel a jelzett új vállalat tulajdonosa e téren valóban az országban, sőt a külföldön is a legjobb nevet küzdötte ki magának s így méltán rá szolgált arra, hogy városunk is megajándékozza bizalmával.

— **Új fényképészeti műterem.** A nagyközönség szíves tudomására hozom, hogy Aradon, Andrássy-tér 15. szám alatt (Herman-palotában) egy modernül berendezett fényképészeti műtermet nyitottam, hol minden kivitelű arcképeket a legizlésebben és a legbiztosabb árak mellett készítek. Felvételek egész napon át eszközölhetők. Szíves pártfogást kérek, kitűnő tiszteltetl Békés Jenő. Telefon 916.

— **A betöréses lopás** elleni biztosítást figyelmébe ajánljuk mindazoknak az olvasóinknak, akik állandó lakásukat nyári szabadságuk alatt felügyelet nélkül hagyják. Ilyen biztosításokat a Magyar Francia Biztosító Részvénytársaság (Arad, Weitzer János-utca 2. I. em. Telefon 931.) eszközöl legelőnyösebb feltételek mellett. 3672

— **A legmegbízhatóbbak a Messenger-boyok.** Telefon 816.

— **Elite és Revue Parisienne** párisi divatlap tavaszi és nyári száma színes képekkel és magyar szöveggel, kapható Juhász és Társa modern könyvesházaiban Andrássy-tér 16. sz.

— **Szörme ruháinkat nyári gondozásra** legbiztosabban helyezhetjük el moly, tűzkár és betöréses lopás elleni biztosításra, Beregszász Lajos szűcsmester megóvó-intézetében Deák Ferenc-utca 31-32., mely intézet 200.000 koronára van biztosítva. Minden darab érték szerint biztosítatik. 3305.

— **Szoba-, cimefestő, mázó** Weichinger Adolf Arad, Hunyadi-utca 1., II-ik udvar. 3506

— **Több ezer kötet 3-4 koronás** különböző használt tankönyv 20 fillérével kerül eladásra Kerpél könyvkereskedésében.

TÖRVÉNYKEZÉS.

§ **A jobbágyság története.** Tegnap délelőtt kezdte meg a nagyváradi kir. törvényszék, mint esküdttörvényszék annak a sajtópörnek a főtárgyalását, amelynek anyagát mi már többször részletesen ismertettük. Russu Sirianu János a Tribuna volt szerkesztőjének Jobbágyság című könyvéről volt szó, a melyet a vádhatóság izgatás vétsége címén inkriminálta. Még 1908-ban indult meg a bűnvádi eljárás Russu Sirianu János ellen, aki időközben azonban meghalt s így a fokozatos felelősség elve alapján, Lázár Kornél a román görög keleti egyházmege aradi nyomdájának vezetőjét állították a törvényszék elé. A tegnapi főtárgyaláson Korn Lajos kir. törvényszéki bíró enkölt, a vádhatóságot Medvigy István dr. kir. ügyész képviselte, a vádlottat Lázár Aurél dr. ügyvéd védte. Mindjárt a főtárgyalás megnyitása után Lázár Aurél dr. a főtárgyalás elnapolása iránt tett indítványt azon az alapon, hogy neki, mint védőnek még nem volt alkalma az inkriminált mű fordítását elolvasni. A törvényszék azonban nem adott helyt a védői előterjesztésnek s így folytatták a főtárgyalást, a melynek tegnapi, első napját, a vádlott kihallgatásán kívül az inkriminált munka felolvasása foglalta el.

§ **Veith gróf újabb bűne.** Bécstől jelentik: Az ügyészség megkeresésére a rendőrség letartóztatta Veith Marcellt, aki magát pápai grófnak szokta címeztetni. Veithot tudvalevőleg 1908-ban a bécsi törvényszék három napig tartó szenzációs főtárgyalás után egy évi börtönnre ítélte azért, mert saját leányát, Veith Mici „comtesse-t” erkölcstelen életre kényszerítette. A züllött gróft ezuttal csalással és lopással vádolják.

§ Itélet a receptcsalási ügyben. A budapesti törvényszék tegnap tárgyalta le a receptcsalási ügyet és ma déli fél 1 óra után hirdette ki az ítéletet, mely szerint *Glück* Rezső 1 évi börtönre, *Hall* Richárdot 8 havi és *Braun* Lajost 7 havi börtönre ítélték, Szöllőssy Sándort főlmentették, Örkény Hugó ellen megszüntették az eljárást.

SPORT.

Az Aradi Atletikai Klub

tisztújító gyűlése.

— Az Aradi Közlöny tudósítójától. —

Arad, június 10

Az Aradi Atletikai Klub tegnap délelőtt a városház nagytermében tartotta meg tisztújító közgyűlését, melyen közel százan vettek részt.

A közgyűlésen megjelent tagokat *Momák Döme* dr. üdvözölte. Ismerte te a közgyűlés összehívásának célját. Indítványára a közgyűlés vezetésére egyhangú lelkesedéssel *Szathmáry János*ot, az Arad-csanádi vasutak igazgató-helyettesét, a klub tiszteletbeli elnökét kérték fel.

Szathmáry János a tagok lelkes éljenzése közben foglalta el az elnöki széket és a tagokat arra kéri, hogy az ő személyét mindenemű kombinációból vegyék ki mert a klubban ezidő szerint semmiféle tisztséget el nem fogad.

Felolvastatta a jegyzővel *ifj. Vass Gusztáv* levelét, melyben leköszön az alelnöki állásáról. A közgyűlés tudomásul veszi a lemondást.

Szathmáry János indítványára a közgyűlés *ifj. Vass Gusztáv*nak az elmúltban kifejtett lelkes tevékenységeiért bizalmat és hálás köszönetét fejezi ki. — Majd a tisztújításra került a sor. A közgyűlés egyhangú lelkesedéssel *Szathmáry János*ot hangoztatja elnökül.

Szathmáry János megköszönte a bizalmat és ismételve leghatározottabban kijelenti, hogy semmiféle tisztséget el nem fogad. Indítványozza, hogy a választások megejtésére korábban a közgyűlés *Boros Károly*t kérje fel. Ezzel az elnöki széket elhagyta.

Sipos Sándor ismételve arra kérte *Szathmáry János*ot, hogy e szándékát változtassa meg és az elnöki tisztséget fogadja el, mert az összes klub tagok a lelkesedés egész melegével fogják őt nagy munkájában támogatni. Ragadja ki az egyesületet a mostani válságból — *Szathmáry János* ismételve a leghatározottabban ragaszkodott előbbi kijelentéséhez.

Momák Döme dr. hosszabb beszédben ismertette azt a válságot, amelybe egyesek az egyesületet juttatták. Felkéri azokat, akik ennek a helyzetnek az előidézői voltak, férfiasan, becsületesen álljanak fére, amint ezt *ifj. Vass Gusztáv* is megtette. Hiszen ugyanis csak néhányan vannak.

Korányi Barna dr.: Azok lépjenek ki az egyesületből.

Momák dr.: A fiatal vér ragadta el őket. Ha vétkeztek, álljanak félre.

Alt János felvilágosítani óhajtja dr. *Momák*ot, hogy a választmány egyszer már megvizsgálta a dolgot, amikor kiderült, hogy az egész kellemetlen ügy félreértésből származott. Ha a klubnak nem tetszik, hogy ők benvannak, tessék kizárni, ha erre rászolgáltak, de kinézni nem engedjük magunkat.

Id. Boros László és *Momák Döme* indítványára a közgyűlés egyelőre az elnöki állás betöltésétől eltért.

Az új tisztikar pedig így alakult meg: Alelnök: *Jegessy Károly* dr. és *Hady Antal*. Ügyész: *Momák Döme* dr. Orvos: *Boros Béla* dr. Mérnök: *Molitorisz József*. Választmányi tagok: *Aradi Márton*, *Bogsán Károly*, *Boros Béni*, *Boros József*, dr. *id. Boros Károly*, *ifj. Boros Károly*, *Boros Vida*, *Dörner Emil*, *Dörner János*, *Dániel Endre*, *Grunmáz László* dr., *Győrössy Endre*, *Helis Vilmos*, *Hámory László*, *Hoffmann János*, *Holló István*, *Horváth László*, *Iztray Géza*, *Kamler János*, *Korányi Barnabás* dr., *Lócs Rezső*, *Marcelly Kornél*, *Neidenbach Emil*, *Neidenbach Ödön*, *Németh Zsigmond*, *Palotay Antal*, *Parecz István*, *Peitán György*, *Reicher László*, *Salacz Béla*, *Schoor Lajos*, *Szokolczay Lajos*, *Szathmáry Béla*, *Szathmáry Géza*, *id. Szathmáry István*, *ifj. Szathmáry István*, *Sipos Sándor*, *Székely Károly*, *Szigethy Jenő*, *Varjassy Lajos*. — Póttagok: *Balla József*, *Bácskay József*, *Kovács*

Ágoston, *Losonczy Béla*, *Nagy Sándor*, *Neidenbach Sándor*, *Pittner József*, *Tesits Mihály*.

+ Kerületi atletikai viadal. Az Aradi Testgyakorlók Köre vasárnap délután szépségű közönség jelenlétében rendezte jól sikerült atletikai viadalát. A verseny rendezése kifogástalan, gyors volt. A versenyen a következő számok kerültek eldöntésre. 100 yardos síkfutás. I. *Biró I. AAK.* Súlyemelés 30 kgr. súlyllyal I. *Zalay Sándor* (ATK.) 50 emelés. 1 angol mértföldes síkfutás I. *Bukovinszky János* (Temesvár.) 2 angol mértföldes gyaloglás I. *Spolarits I.* (ATK.) Távolugrás 5 induló I. *Nagy János* (Temesvár.) Gerelyvetés (handicap) I. *Gencsy* (AAK.) Negyven angol mértföldes síkfutás I. *Bukovinszky János* (Temesvár.) 2 angol mértföldes síkfutás I. *Horváth Gyula* (ATK.) 120 yardos gátfutás I. *Gencsy* (AAK.) Diszkoszvetés I. *Gencsy* (AAK.) 3 angol mértföldes síkfutás. Csapatverseny I. ATK. csapata. 4×400 méteres staféta futás I. AAK. csapata. AAK., ATK. és TAK. csapatai indultak. A csapatok azonban egymás ellen óvást jelentettek be.

+ Aradi csapatok footballmérkőzése. Mindvégig rendkívül élvezetes játékot produkál vasárnap a két csapat. A játék megkezdése előtt mindenki az A. T. E. győzelmét várta, miután a testgyakorlók — a kereskedelmi tanuló játékosai nélkülözése miatt — négy tartalékkal állottak ki. A győzelmet az egész játék alatt fölényben levő A. T. K. még így is megnyerte 1:0 arányban. A játékot kitűnően *ifj. Boross Károly* (A. A. K.) vezette.

TANÜGY.

A városi iskolák vizsgaprogramja.

Sorrendje Arad szab. kir. város községi polgári fiu-, polgári leány-, elemi fiu és leányiskolák osztályaiban az 1911-12-ik iskolai év végével megtartandó záróvizsgáknak. I. A Kazinczy-utcai polgári fiu-iskolában június 19-én d. e. 7 órától a III. A) osztályban, vizsgabiztos *Lakatos Ottó*, 19-én d. e. 7 órától a III. B) osztályban, vizsgabiztos *Vizer Lajos*, 20-án d. e. 7 órától a IV. osztályban, vizsgabiztos *Nemess Zeigmond* dr., 17-20-ig a tanulók rajzainak kiállítása, 27-én d. e. 9 órakor „Te Deum”, záróünnepély és énekvizsga, vizsgabiztos *Print Lajos*. II. A Ferenc-téri polgári fiu-iskolában június 18-án d. e. 7 órától a II. B) osztályban, vizsgabiztos *Priegl István* dr., 19-én d. e. 7 órától a III. A) osztályban, vizsgabiztos *Lócs Rezső*, 19-én d. e. 7 órától III. B) osztályban, vizsgabiztos *Parecz Béla* dr., 20-án d. e. 7 órától a IV. A) osztályban, vizsgabiztos *Varjassy Lajos* dr., 20-án d. e. 7 órától a IV. B) osztályban vizsgabiztos *Priegl István* dr., 17-20-ig a tanulók rajzainak kiállítása, 27-én d. e. 9 órakor „Te Deum”, záróünnepély és énekvizsga, vizsgabiztos *Csécsei Imre*. III. A polgári leányiskolában június hó 18-án d. e. 8 órától a II. A) osztályban, vizsgabiztos *Barabás Béla* dr., 18-án d. e. 8 órától a II. B) osztályban, vizsgabiztos *Mülek Lajos* dr., 19-én d. e. 8 órától III. A) osztályban, vizsgabiztos *Reicher Károly*, 19-én d. e. 8 órától a III. B) osztályban, vizsgabiztos *Vágvölgyi Lajos* dr., 20-án d. e. 8 órától a IV. A) osztályban, vizsgabiztos *Leitner Ernő* dr., 20-án d. e. 8 órától a IV. B) osztályban, vizsgabiztos *Lócs Rezső*, 17-20-ig a tanulók rajzainak és kézimunkáinak kiállítása, 27-én délelőtt 8 órakor „Te Deum”, záróünnepély és énekvizsga, vizsgabiztos *Lakatos Ottó* dr. IV. A Kazinczy-utcai elemi fiu-iskolában június hó 22-én d. e. 7-10-ig a II. osztályban, vizsgabiztos *Vágvölgyi Lajos* dr., 24-én d. e. 8-10 az I. osztályban, vizsgabiztos *Tolnai János* dr., 24-én d. u. 8-5-ig a III. osztályban, vizsgabiztos *Nesnera Aladár*, 25-én d. e. 8-10-ig a IV. osztályban, vizsgabiztos *Varjassy Lajos* dr. V. A Weitzer János-utcai elemi leányiskolában június hó 22-én d. e. 8-10-ig a IV. osztályban, vizsgabiztos *Glück Károly*, 22-én d. u. 8-5-ig a II. osztályban, vizsgabiztos *Müller Károly*, 24-én d. e. 8-10-ig az I. osztályban, vizsgabiztos *Beles Vazul*, 24-én d. e. 8-10-ig a III. és IV. osztályban vizsgabiztos *Luka Laureán*, 24-én d. u. 3-5-ig a VI. o., vizsgabiztos *Zsupánszky Szt. dr.*, 25-én d. e. 8-11-ig az V. osztályban, vizsgabiztos *Fetter Géza*, 25-én d. u. 8-5-ig a III. o., vizsgab. *Mülek Lajos* dr. VI. A Kossuth-utcai elemi fiu-iskolában június hó 22-én d. e. 8-10-ig a IV. osztályban vizsgabiztos *Issekutz László* dr., 24-én d. e. 8-10-ig

az I. osztályban vizsgabiztos *id. Szathmáry István*, 24-én d. u. 8-5-ig a III. osztályban vizsgabiztos *Reinhart Gyula*, 25-én d. e. 8-10-ig a II. osztályban vizsgabiztos *Lakatos Ottó* dr. VII. A Hasszinger-utcai elemi leányiskolában június hó 22-én d. e. 8-10-ig a II. B) osztályban vizsgabiztos *Lócs Rezső*, 24-én d. e. 8-10-ig az I. A) osztályban vizsgabiztos *Leopold Zsigmond*, 24-én d. e. 8-10-ig az I. B) osztályban vizsgabiztos *Maresch Gyula*, 24-én d. u. 8-5-ig a III. osztályban vizsgabiztos *Nemess Zsigmond* dr., 25-én d. e. 8-10-ig a IV. osztályban vizsgabiztos *Maresch Gyula*, 25-én d. e. 8-10-ig a II. A) osztályban vizsgabiztos *Priegl István* dr. VIII. A Szentpéter-téri elemi fiu-iskolában június hó 22-én d. e. 8-10-ig a III. osztályban, vizsgabiztos *Ring Lajos*, 22-én d. u. 8-5-ig a IV. osztályban, vizsgabiztos *Probst Mihály*, 24-én d. e. 8-10-ig a II. osztályban, vizsgabiztos *Almási T. Pál*, 25-én d. e. 8-10-ig az I. osztályban, vizsgabiztos *Reicher Károly*. IX. Az Erzsébetvárosi elemi leányiskolában június hó 22-én d. e. 8-10-ig az I. osztályban, vizsgabiztos *Tedeschi Viktor*, 24-én d. e. 8-10-ig a IV. osztályban, vizsgabiztos *Czeller Gizella*, 24-én d. u. 3-5-ig a III. osztályban, vizsgabiztos *Print Lajos*, 25-én d. e. 8-10-ig a II. osztályban, vizsgabiztos *Tisch Mór* dr. X. Az Erzsébetvárosi elemi fiu-iskolában június hó 22-én d. e. 8-10-ig a II. osztályban, vizsgabiztos *Varjassy Lajos* dr., 24-én d. e. 8-10-ig az I. osztályban, vizsgabiztos *Stelgerwald Alajos*, 24-én d. u. 3-5-ig a IV. osztályban, vizsgabiztos *Kőmives József*, 25-én d. e. 8-11-ig az V-VI. osztályban, vizsgabiztos *Almási T. Pál*, 25-én d. e. 8-10-ig a III. osztályban, vizsgabiztos *Probst Mihály*.

XI. Az Ujtelepi leányiskolában. Június hó 22-én d. e. 8-10-ig a IV. osztályban, vizsgabiztos: *Walder Gyula*, június hó 24-én d. e. 8-10-ig az I. osztályban, vizsgabiztos: *Wadowszky Gyula*, június hó 24-én d. u. 8-5-ig a III. osztályban, vizsgabiztos: *Tolnai János* dr., június hó 25-én d. e. 8-10-ig a II. osztályban, vizsgabiztos *Walder Gyula*. XII. Az Ujtelepi fiu-iskolában. Június hó 22-én d. e. 8-10-ig a IV. osztályban, vizsgabiztos *Steinhardt Mór* dr., június hó 24-én d. e. 8-10-ig az I. osztályban, vizsgabiztos *Csécsei Imre*, június hó 24-én d. u. 8-5-ig a III. osztályban, vizsgabiztos *Steinhardt Mór* dr., június hó 25-én d. e. 8-11-ig a II. osztályban, vizsgabiztos *Csécsei Imre*. XIII. A Ségakülvárosi iskolában. Június hó 22-én d. e. 8-10-ig a III. osztályban, vizsgabiztos *Nachtnebel Ödön*, június hó 24-én d. e. 8-10-ig az I. a) és I. b) osztályban, vizsgabiztos *Lautner Mityás*, június 24-én d. u. 8-5-ig a II. osztályban, vizsgabiztos *Nachtnebel Ödön*, június hó 25-én d. e. 8-11-ig a IV. és V-VI osztályokban, vizsgabiztos *ifj. Neuman Adolf*. XIV. A Gájkülvárosi iskolában. Június hó 22-én d. e. 8-10-ig a második osztályban, vizsgabiztos *ifj. Neuman Adolf*, június hó 24-én d. e. 8-10-ig az I. osztályban, vizsgabiztos *Somló Ármán* dr., június hó 24-én d. u. 3-5-ig a III. osztályban, vizsgabiztos *Tedeschi Viktor*, június hó 25-én d. e. 8-10-ig a IV. osztályban, vizsgabiztos *Reinhart Gyula*. XV. A Markódűlői (tanyai) iskolában. Június hó 20-án d. e. 8-11-ig az I-VI. osztályban, vizsgabiztos *Kovács Vince*.

(—) Főlemelt tanítói fizetés. Az ujaradi népiskolák iskolászeke a méltányosságnak szép tanujelét adta: amidőn f. hó 5-én tartott gyűlésén *Mayer Ker. János* dr. plébános isk. széki elnök előterjesztésére egyhangúlag hozott határozat szerint a tanítóknak fizetését 20%-al drágasági pótlék címén felemelte.

VITA FORRÁS
SÓLYMOSZON

Biztos gyógyszer: gyomor- és cukorbetegségeknek.
köszvény hólyag- és vesebetegségeknek.

Felpohár VITA-forrás a gyomorégést azonnal megszünteti!

A vállalat tulajdonosa: 8271

„CONSUM” kereskedelmi részvénytársaság

Budapest, VI., Teréz-körút 1. Telefon 10-12

Főraktár: *Kardos Miklós* ásványvízkereskedő Arad.

Kapható: *Étes Ármán*, *Nagy Farkas*, *Dalmat Lajos*, *Dárr*, *Fejér Gyula* stb. cégekben.

Mesés szép lesz az a hölgy
aki a **HAJÓS-féle Ibolya Cremet**
használja. Az arcbőrt vakító fehérre varázsolja. Eltüntet mindenféle arctisztatlanságot egy csapásra.

Ara egy tégeynek 1 kor., Ibolya hölgyor 1 kor. 20 fill. Ibolya szapp 70 fill.

Kapható a készítőnél: **HAJÓS ÁRPÁD** gyógyszeráránban **ARAD, Andrassy-tér 22. sz.**

A legkitűnőbb hatású nyálkaoldó
köhögés és rekedtség elleni szer a
Tussinál cukorka, ára egy nagy doboznak 60 fillér és a **Tussinál thea**
a 1 doboznak 50 fillér. — Kellemes ízénél fogva bárki legszívesebben veszi be.

M. kir. államvasutak.

Arad-Hegyaljai H. É. M. V.

Nyári menetrend.

Érvényes 1912. május hó 1-től.

Állomások	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.	Gyv. I. III.	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.
Arad ... ind.	5:03	6:30	8:20	11:42	4:16	4:51	9:24
Sofronya ...	5:25	6:51		11:58	4:35	5:08	9:43
Kürtös ...	5:33			12:11		5:25	10:03
Lókósháza ...	5:38			12:26		5:44	10:21
Bánhidai major ...	5:43			12:32		5:51	
Országút ...	6:02					5:58	
Kétegyháza ...	6:10	7:15	9:03	12:42	4:59	6:08	10:41
Ujkigyós ...	6:11	7:16	9:04	12:47	5:00	6:09	10:47
Békés-Csaba ...	6:24			1:00		6:41	11:21
Békés-Földvár ...	6:35	7:34	9:23	1:11	5:19	6:38	11:31
Mesőberezny ...	6:43	7:35	9:26	1:31	5:22	6:41	11:34
Gyoma ...	6:56			1:44	5:33	6:52	11:50
Mezőtúr ...	6:57			1:47	5:35	6:54	11:53
Pusztapó ...	7:07	7:55		1:58	5:42	7:06	12:05
Pusztatonyó ...	7:31	8:15	10:06	2:21	6:02	7:30	12:37
Szajol ...	7:36	8:22	10:13	2:28	6:08	7:36	12:37
Székely ...	8:01	8:44	10:38	2:58	6:31	7:59	1:05
Pusztapó ...	8:02	8:45	10:39	3:06	6:32	8:01	1:16
Pusztatonyó ...	8:24	9:00		3:27		8:23	1:37
Szajol ...	8:35	9:08		3:38		8:34	1:45
Székely ...	8:49	9:16	11:09	3:50	7:03	10:37	1:57
Székely ...	9:07	9:28	11:22	4:06	7:15	10:52	2:14
Ujváros ...	9:40	9:35	11:29	4:27	7:28	1:25	2:43
Tapiógyörgye ...	10:03	9:51	11:45	4:49	7:39	2:08	3:05
Tapiószék ...	10:05	9:52	11:47	4:51	7:40	2:11	3:08
Tapiószék ...	10:20			5:08		2:28	3:25
Tapiószék ...	10:30			5:20		2:38	3:35
Nagykát ...	10:54	10:23	12:16	5:46	8:12	3:15	3:59
Tapiószék ...	11:11			6:09			4:17
Tapiószék ...	11:25	10:44	12:39	6:14			4:26
Mende ...	11:39			6:27			4:41
Gyoma ...	11:47			6:35			4:51
Maglód ...	11:53		12:57	6:41		9:09	5:08
Rákóc ...	12:17			7:07		9:15	5:24
Kőbánya fel. p. u.	12:23			7:15		9:15	5:31
Budapest k. p. u.	12:30	11:30	1:25	7:25	9:20	9:20	5:38

Állomások	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.	Gyv. I. III.	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.
Budapest kpu. ... ind.	11:25	7:05	7:50	2:00	12:20	5:00	9:08
Kőbánya felső p. u.	11:30		8:01		12:30		9:15
Rákóc ...	11:40	7:21	8:09	2:13	12:38	5:14	9:24
Maglód ...	12:15	7:40	8:35		1:04	5:38	10:03
Gyoma ...	12:25		8:43		1:21		10:38
Mende ...	12:35		8:51		1:30		10:48
Tapiószék ...	12:54		9:04		1:45		10:57
Tapiószék ...	1:02		9:15		1:58		11:05
Nagykát ...	1:11	8:19	9:36	3:04	2:23	6:13	11:23
Tapiószék ...	1:21		9:55		2:44		11:34
Tapiószék ...	1:31		10:05		2:55		11:45
Ujváros ...	2:01	8:50	10:19	3:34	3:12	6:45	12:13
Székely ...	2:17	8:51	10:23	3:35	3:15	6:48	12:17
Szajol ...	2:33	9:09	10:45	3:53	3:41	7:03	12:33
Pusztapó ...	3:03	9:23	11:09	4:00	4:05	7:10	1:11
Pusztatonyó ...	3:25	9:38	11:25	4:14	4:24	7:22	1:21
Pusztapó ...	3:38		11:37		4:38	7:37	1:31
Mezőtúr ...	3:51		11:48		4:52	7:51	1:41
Pusztatonyó ...	4:11	10:13	12:08	4:45	5:18	7:54	2:07
Gyoma ...	4:21	10:14	12:10	4:46	5:24	7:55	2:13
Mesőberezny ...	4:32	10:38	12:33	5:05	5:53	8:14	2:21
Békés-Csaba ...	5:02	10:44	12:40	5:08	6:02	8:21	2:31
Békés-Földvár ...	5:13	11:05	1:04		6:13	8:21	2:38
Székely ...	5:24		1:13	5:34	6:24	8:23	2:45
Békés-Csaba ...	5:47		1:16	5:36	6:27	8:25	2:48
Ujkigyós ...	6:06	11:23	1:29	5:47	7:04	9:11	3:14
Kétegyháza ...	6:44	11:27	2:05	5:57	7:25	9:22	3:27
Országút ...	6:58		2:17		7:33		3:35
Bánhidai major ...	7:12	11:45	2:29	6:15	7:53	9:28	3:43
Lókósháza ...	7:16	11:46	2:34	6:18	7:57	9:31	3:48
Sofronya ...	7:24				8:05		3:56
Kürtös ...	7:39				8:20		4:11
Arad ...	7:37		2:50		8:17		4:15
	7:52	12:12	3:05		8:32	9:44	4:30
	8:02		3:15		8:42		4:40
	8:16	12:32	3:29	6:58	9:48	10:44	6:02

Állomások	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.	Gyv. I. III.	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.
Tövis ... ind.	8:15	3:51	10:57	2:05	8:17		
Gyulafehérv. (6)	8:33	4:13	11:16	2:30	8:35		
Alvincs ... (6)	8:37	4:21	11:18	2:35	8:39		
Szászváros ... (1)	8:43	4:33	11:32	2:49	8:45		
Piski ... (6)	8:50	4:43	11:43	2:53	8:52		
Déva ... (1)	8:58	4:53	12:05	3:44	8:59		
Marosillye (1)	9:03	5:03	12:14	4:21	9:05		
Zám ...	9:08	5:08	12:19	4:26	9:10		
Soborsin ...	9:15	5:15	12:26	4:37	9:17		
Marosbors ...	9:22	5:22	12:33	4:47	9:24		
Konop ...	9:28	5:28	12:39	4:53	9:30		
Milova-Odv. ...	9:35	5:35	12:46	5:00	9:37		
M.-Radna ...	9:42	5:42	12:53	5:07	9:44		
Radnabánya ...	9:49	5:49	13:00	5:14	9:51		
Opálos ...	9:56	5:56	13:07	5:21	9:58		
Opálos megálló ...	10:03	6:03	13:14	5:28	10:05		
Györök Mened ...	10:10	6:10	13:21	5:35	10:12		
Maroscsicsér ...	10:17	6:17	13:28	5:42	10:19		
Óthalom ...	10:24	6:24	13:35	5:49	10:26		
Arad ...	10:31	6:31	13:42	5:56	10:33		

Állomások	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.	Gyv. I. III.	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.
Arad ... ind.	6:15	12:37	4:33	7:10			
Ujváros ...	6:28	12:49	4:45	7:22			
Németság ...	6:42	1:05	5:03	7:36			
Vinga ...	6:55	1:18	5:19	7:49			
Országháza ...	7:06	1:29	5:30	7:57			
Maroscsicsér ...	7:16	1:40	5:40	8:07			
Szentandrás ...	7:28	1:53	5:52	8:19			
Temesvár-Jv. ...	7:45	2:10	6:09	8:36			

Állomások	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.	Gyv. I. III.	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.
Arad-Radnabánya ind.	4:38	7:00	10:00	1:00	4:08		
Uj-Mikolaka ...	4:45	7:05	10:05	1:05	4:15		
Mikolaka ...	4:53	7:09	10:09	1:09	4:23		
Óthalom ...	5:01	7:20	10:20	1:20	4:31		
Mondorlak ...	5:09	7:30	10:30	1:30	4:39		
Mondorlak-Csicsér ...	5:17	7:34	10:34	1:34	4:47		
Maroscsicsér ...	5:25	7:37	10:37	1:37	4:55		
Szabadhely ...	5:33	7:47	10:47	1:47	5:03		
Györök ...	5:41	8:00	11:00	2:00	5:11		
Aradkövi ...	5:49	8:15	11:15	2:15	5:19		
Kovácsi ...	5:57	8:24	11:24	2:24	5:27		
Livada ...	6:05	8:36	11:36	2:36	5:35		
Világos ...	6:13	8:53	11:53	2:53	5:43		
Galsa ...	6:21	9:03	12:03	3:03	5:51		
Muska ...	6:29	9:08	12:08	3:08	5:59		
Pankota ...	6:37	9:20	12:20	3:20	6:07		

Állomások	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.	Gyv. I. III.	Szv. I. III.	Gyv. I. II.	Szv. I. II.
Pankota ... ind.	4:20	7:00	9:50	12:50	3:50		
Muska ...	4:33	7:14	10:03	1:03	4:03		
Galsa ...	4:38	7:19	10:08	1:08	4:08		
Világos ...	4:43	7:26	10:18	1:18	4:18		
Livada ...	5:02	7:41	10:32	1:32	4:32		
Kovácsi ...	5:16	7:52	10:46	1:46	4:46		
Aradkövi ...	5:26	8:01	10:56	1:56	4:56		
Györök ...	5:30	8:05	11:00	2:00	5:00		
Szabadhely ...	5:51	8:24	11:24	2:24	5:24		
Maroscsicsér ...	6:00	8:34	11:34	2:34	5:34		
Mondorlak-Maroscsicsér ...	6:02	8:37	11:37	2:37	5:37		
Mondorlak ...	6:04	8:41	11:41	2:41	5:41		
Óthalom ...	6:13	8:51	11:51	2:51	5:51		
Mikolaka ...	6:23	9:02	12:02	3:12	6:02		
Uj-Mikolaka ...	6:27	9:06	12:06	3:16	6:06		
Arad-Radnabánya-ut érke.	6:35	9:10	12:10	3:20	6:10		

Jngyen Csipkét, szalagot, sely-
SEHOL! 281 met, kötött, szövött
de olcsón :: árut csakis ::

a Budapesti Csipkeáruház
fióküzletében szerezhethők be
Arad, Andrassy-tér 20. (Fischer Eliz-palota.)

Ablakredők

Valódi amerikai önműködő
ablakredőnyök gyári rak-
tára, valamint valódi

**lignum sanctum-
tekegolyók és bábuk**

legutányosabb árakban
kaphatók:

Zimmermann Ignác

norinbergi, diszmű és játék-
áru üzletében 1871

ARAD, Szabadság-tér 21.

Építkezési anyagok nagy raktára.

Értesitem a tisztelt építész urakat és az építető közönséget, hogy

Arad, Boros Béni-tér 20., a Laendler-palotában
építkezési anyagok nagy raktárát létesítettem,

ahol minden e szakmába vágó anyagokat kitűnő minőségben, a
legolcsóbb árban szállítok. Elsőrendű darabos meszet téglok rak-
táron, ugyszintén aprított tűzifát bármilyen mennyiségben házhoz
szállítok. Viszonteladónak és vasutasoknak nagy árkedvezmény.
A nagyérdemű közönség szíves pártfogását kéri teljes tisztelettel

Klein Elemér.

Legfinomabb cukorkák

elsőrendű gyártmányu
csokoládé és cacaók
nagyban és kicsinyben
legelőnyösebben besze-
rezhetők

NÉMETH IMRE

cukorka különlegességi
üzletében ARADON,

Forray-utca 2/a. sz.

TELEFON 418. SZÁM.

3755

Figyelem!

Értesítjük a birtokos és gazdaközönséget, hogy a

cséplési idényre

módunkban van azon-
nal szállítani 2 kész-
let gőzcséplő 4-es,
3 készlet 6-os és 3
készlet 8 lóerőst, ug-
yszintén több benzin-
cséplő garnitúrát és
motorokat legolcsóbb
és kedvező részlet-
fizetési gyári árak
mellett.

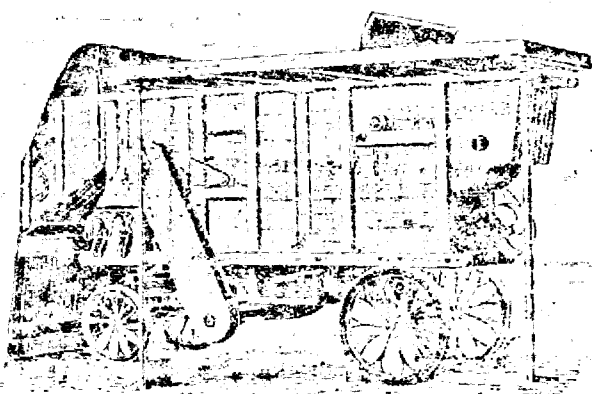
Tisztelettel

Burza Testvérek

gazdasági gép- és vasnagykereskedése,
a „Nicholson” gépgyár ker. képviselője

3621

Arad, Boros Beni-tér 1.



Posta-

csomag feladási

és

utalványkönyvek

egész vászonkötésben, arany címnyomással
kaphatók 1 korona 50 fillérért az

Aradi Nyomda R. T.

nyomdájában József főherceg-ut 22. sz.

Hatóságilag engedélyezett végeladás

! Már csak rövid ideig !

A raktáron lévő összes áruk a mai naptól kezdve
minden elfogadható árban lesznek kiárusítva.

Singer Sándor divatáruháza

ARAD, József főherceg-ut 3., a „Kossuth”-szoborral szemben.

2303

Ha a levélben minden sor egy-
esetben beiktatásának ára 4 fillér,
vastagabb betűkkel 8 fillér.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Kiadóhivatal: József 158. sz. sz.
Kiadóhivatali telefon: 151. sz.
Szerkesztőség: 367. sz.

Az apró hirdetések felvételének a kiadóhivatalban, vidékről az apró hirdetések posta útján történő küldésével — a szövegben a hirdetés — vagy levélbéli megjelöléssel. Tudakozódással a hirdetés száma mindenkor közzétett. A levélbéli megjelölésekkel, (a jelzés levélbéli kivételével) felvilágosításra szolgál a kiadóhivatal, és esetében, választékosan megválaszol. Az apróhirdetések díja a szövegben és a hirdetés számánál közzétett. Minden sor 4 fillér, vastagabb betűkkel 8 fillér. A legkisebb hirdetés 50 fillér. A vastagabb betűkkel kívánt szöveg a kiadóhivatalban megjelöléssel jelölendő. Az apró hirdetések előre fizetendők. A hirdetés a kiadóhivatalban kivételre díjazással megválaszol. HIRDETÉSEK ESTE FÉL 6 ÓRAIG VÉTELEK FEL.

Ajánlatokhoz,
melyeket valamely jellege alatt küldenek a kiadóhivatalba, ne tessék eredeti okiratokat mellékelni, mert érettség semmiféle felelősséget nem vállalunk. Azokat az ajánlatokat, melyeket az apróhirdetés megjelenésétől számított 4 héten belül címzettjük el nem visz, a kiadóhivatal megsemmisíti.

LEVELEZÉS.

Margitkám

Anna ön egy csókot?? Oh igen, de csak ha Anna-papíron kér meg erre, kaphatja Juhásznál! 3437

Gyermeknapon

megcsodált babaarcu médit kérem értesítsen, ismeretség hol és mikor lehetséges? „Agyonpumpolt.”

Női írók,

hajtók, legújabb, legdivatosabb mintákban Vojtek és Weisznál. II-5251

KIADÓ LAKÁS.

Sina-utca és Tököly-tér

sarkán lévő bérházban egy 4 és több 2 szobás lakás kiadó. Ertekezheini Codilla építészeti irodájában, József főherceg-ut 19. szám. Telefon 627. szám. 2741

3 szoba,

nagy előszoba, fürdőszoba, mellékhelyiségekkel, légfűtéssel aug.-tól kiadó. Frick-ház, Tököly-tér. 3941

Ormay Norbert-u. 2. sz.

alatt, a Leiningen-u. mellék utcájában, egy különbejáratú butorozott utcai szoba július 1-re kiadó.

Kiadó lakások.

Két egymásba nyíló butorozott szoba, két személynek berendezve, továbbá egy két ablakos szoba fürdőszobával és egy szoba előszobával mind légszusz világítással kiadó. Bővebbet: Aulich Lajos-utca 15. szám alatt. 3906

Mikes Kelemen-utca 9. szám
alatt 3 szoba, alkof, előszoba és egyéb hozzátartozó helyiségekből álló lakás július, esetleg augusztus 1-re kiadó. Bővebbet Fekete Jakab háztulajdonosnál. 3433

Kiadó

1—2 egyszerűen berendezett szoba magánus nőnél, Deák Ferenc-utca 30. Bővebbet Duschek fűszerüzletében. 3922

Fényes parket

nyerhető Vojtek és Weisz hírneves parket-vásználataival. II-5251

OKTATÁS.

Izr. Internatus

Chorin Áron-u. 1. jövő tanévre bennlakókat és magántanulókat már felvesz. — Prospektussal készséggel szolgál. 3888

ALKALMAZÁST KERES.

Monóné

háznál mosást és vasalást jutányosan vállal. Varga Jánosné. Mikes Kelemen-u. 58. sz. 3980

Amerikai autómobilvezető

vizsgázott, hosszú gyakorlattal és aki az autó mindennemű javítását érti, állást keres. Megkeresések „Halló” jellege alatt a kiadóhivatal továbbít. 3989

ALKALMAZÁST NYER.

Könyv házimunkára

egy 13—14 éves rendes leány gyermektelen családhoz felvétetik. Arad, Kölcsey-utca 9a.

Segéd

ki a fűszer és ital szakmában jár-tas, azonnal alkalmazást nyer jó fizetéssel. Cím: Grün Lajos, Arad-Gáj. 3875

Egy mindenes cselédleány.
azonnal felvétetik. Lujza-utca 4 sz. földszint 1. ajtó.

Női divattermem

részére fizető és tanuló leányokat felveszek. Karpelesz Irén, Aulich Lajos utca 20. 3931

Nyári csépléshez

motorveretőkerezetetik. Fizetés megállapodás szerint. Cím: Kera János földbérlet. Tamás u. p. Borosjenő. 3938

Egy idős, beteg nő mellé

egy egyszerű asszony kerestetik, ki németül beszél. Koszoru-utca 4. sz. 3943

Fizetel,

ügyes vegyeskereskedő segéd, perfect román. Június 15-ére felvétetik. Preisz C. Karolina-utca 5. 3901

Varróleány

fizetéssel felvétetik. Bozsikár Le-poszáva. Szabadság tér 9. sz. 3912

Szárazdadát

keresek egy és három éves két gyermekemhez. Wágner József, Erzsébet-körút 10. 3919

Tanulóleányok

heti fizetéssel felvétetik az Aradi nyomdarszövénységi könyvkötészetében.

INGATLAN.

Központi ingatlan- 401

forgalmi iroda Aulich Lajos-utca 2. Tytyán Testvérek, ahol a leg-szolidabban lesz lebonyolítva házak, földbirtokok, szőlőbirtokok eladása és vevése. Ugyanígy kieszakozól pénzkölcsönöket házakra, földekre és mindennemű ingatlanokra, a legelőnyösebb feltételek mellett.

Szent Péter-tér 6. számu.

teljesen újonnan renovált csinos ház, áthelyezés miatt, eladó, valamint Koszoru-u. 4. sz. 3944

Lugeron

egy 16 kat. hold szőlő szép idei terméssel, teljes felszerelés és kolna eladó. Bővebb felvilágosítást ad ifj. Tripon János birtokos, Almás-egres. 3896

Három holdas

szőlő, fagytól mentve, terméssel, kolnával eladó. Bővebbet Ópálos, telefon 582., vagy e lap kiadóhivatalában. 3924

Gyümölcsfa

hernyók és mindenféle gyümölcs-pusztító rovarok ellen „Tabicotin Emulsio Vojtek” a legjobb. Egy kísérlet mindenkit meggyőz. Vojtek és Weisz, Arad. II-5251

VÉTEL ÉS ELADÁS.

Hies tudja már ön is?

hogy a legcsinosabb és legtartósabb saját műhelyben készült kész férfi, női és gyermekcipők jutányos árért kaphatók az Aradi cipészek termelő szövetségétől Aradon, Szabadság-tér 14. szám alatt. 6674

Johan Maria Farina

valódi kölni viz aradi főraktára Róna Jenő kefe-, pipere-, illatszer- és bórdiszmuáru üzletében, eredeti gyári áron lesz árusítva. 3291

Vanílium

egy zacskó ára 10 fillér, teljesen pótol egy rud legfinomabb vaníliát, alkalmazása azonban sokkal egyszerűbb és sokkal kiadóbb. Sütő-por Baking Powder, finom tészták készítéséhez. Németországban, Angliában és Franciaországban nem élesztőt, hanem Baking Powdert használnak. Egy zacskó ára 10 fillér. Földes Kelemen gyógyszerháza Arad. 1224

Nyaralóknak

előnyös kölcsönkönyvtári bérlet, tet-szés szerinti kicseréléssel. Minden új mű raktáron. Magyar és német szépirodalmi művek és folyóiratok minden elfogadható árban kaphatók. Dívatlapok legnagyobb készlete. Kransz Paulin, színházépület.

Liköraromák

mindenfélé legfinomabb kávéházi likörök előállítására Vojtek és Weisznál. II-5251

Tea-vaj

naponta 15—20 kilót frissen szállíthat Reisenbüchler vajmester, Szapáryligeten. 3936

Két autómobil,

alig használt, olcsón, sürgősen eladó Tóth Bélánál, Munkácsy Mihály-utca 3., ajtó 13. 3940

Kristály

szivarka-hüvely 100 darab 20 fillér: „Fregoli” szivarkahüvely 100 darab 32 fillér. Pichler Sándor papírkereskedésében Arad, Szabadság-tér 1. 2551

KÜLÖNFÉLE.

Ebéd.

vacsora kapható néhány egyén részére. Cím a kiadóhivatalban. 3808

Franciául és németül tanít

ebédért Tanulócsoporthoz jelentkezés-nél havi tandíj 6 korona július 1-től. Jelentkezni Fabián-utca 11., ajtó 6., délelőtt 8—10 ig. 3925

Diamant Jenő

Weitzer- és Kazinczy-utca sarkán (Polgári iskolával szemben) épület-és díszmű bádigos munkákat leg-jutányosabban készít úgy helyben, mint vidéken. 3951

Ügyes kártyító

ajánlunk a szakmába bármely kártyító munkák pontos és kitűnő elvégzésére, úgy saját műhelyben, mint házakhoz is, legolcsóbb árak mellett. Vidékre árfeltelek nélkül. Stáhl M., Tököly-tér 7. sz. 1211

A legfinomabb

és legzamatosabb rumot készíthetjük pár perc alatt a Földes-féle rumessentiából. Köztudomású dolog, hogy a legelőkelőbb ur-házaknál est a rumot használják, mert teljesen egyenértékű az importált rumokkal. Egy literre való adag 80 fillér. Finom francia és német gyártmányú likörössentiák, melyekkel a legfinomabb, páratlan samatu és színű likörök állíthatók elő, átlagként 50 fillér és 1 korona. Földes Kelemen gyógyszerháza Arad. 1224

Férges baromfiak

megtisztulnak Vojtek és Weisz baromfi féreg porától. II-5251

Jég

háztartási célokra, naponta házhoz szállítva, havi bérletben megrendelhető az „Aradi Jégtelep” jég-gyáránál Petőfi-u. 7a. Telefon 199. szám. 2633

Férges baromfi olaj

teljesen megtisztulnak Vojtek és Weisz baromfi-féregpusztító szer-től. Siker garantálva. II-5251

APRÓ HIRDETÉSEK folytatása.

ÜZLETEK.

Egy igen élénk forgalom vendéglő, mely nyári üzlettel kapcsolatos, családi okokból eladó. Bővebbet Farkas Ábrahámnál, Lázár Vilmos-u. 3862

Bérbe adatik.

Egy eddigi kenyér- és liszteladási helyiség július hó 1-től fogva. Simándi-ut 1. sz. alatt. Dr. Kronstein. Battyány-utca 28. 3942



2111

Zálogház-

ból arany, ezüst és ékszerek

Farkas Streicher J. cégnél

Arad, Tökölly-tér 1. sz. 3821

Aradi Nyomda

Részvénytársaság
készít

névjegyet

elefántcsontpapíron
nyomva

divatos kivitelben.

Izr. Fiuinternátus

ARAD, Chorin Áron-utca 1. szám.

Városi és megyei telefon 903.

Értesíti a m. tisztelt szülőket, hogy a jövő tanévre csakis az elemi és a középiskola 4. alsó osztályára vesz fel tanulókat. A felvétel előjegyzés szerint már csakis korlátolt számban eszközölhető. Az intézetben, mely a legmodernebbül ujonnan lett berendezve, a tanulók állandó felügyelet alatt vannak, ahol zongora és hegedű gyakorlatban is részesülnek, mely célra külön helyiség szolgál. Ugy szintén mag. tanulók, különböző, összevont és javító-vizsgákra felelősséggel előkészítetnek. Prospektussal az intézet készséggel szolgál. 3897

Értesitem a tisztelt vevőimet, hogy a főlélmjelző hivatal mérnöke nálam is megvizsgálta az ékszer-áru, de

semmit sem kobozott el és mindent a legnagyobb rendben talált.

Aradi gyártmányú ékszer raktáron nem tartok,

hanem csakis elsőrendű ékszer-gyártmányt vagy finom Pathé áru, a melyekért a legmesszebbmenő

jótállást vállalom, ugy szintén raktáron tartok elsőrendű sveiczi zseb, fall és ébresztő órákat 5 évi jótállás mellett.

Tekintettel a rossz üzleti viszonyokra, kivételes olcsó árban árusítok. Tisztelettel

Zinner Vilmos

műorás és ékszerész 3102

Arad, Forray-utca, Gr. Hunyady-palota.

3 járatu malom, 24 lóerős, berendezve nyersolajmotorral 5 évig használt. Azonkívül 3 járatu, 2 pár kő, 21-es, Ganz-féle hengerek

olcsóneladó.

Elvállalok malom-berendezéseket és átalakításokat, azonkívül szűksztára való berendezéseket.

Simala András

malomszerelő 3927

Vilmos-utca 4 szám.

Aradi közuti vaspálya- és téglagyár rv.-társ.

Meghívás.

Az Aradi közuti vaspálya- és téglagyár részvénytársaság tisztelt részvényeseit a f. évi június hó 25-én kedd délelőtt 11 órakor, a társaság helyiségében tartandó

rendes évi közgyűlésére

tisztelettel meghívjuk.

Tárgysorozat:

3828

1. Az igazgatóság évi jelentése.
 2. A felügyelőbizottság évi jelentése, a zárszámadás feletti határozathozatal és a mérleg megállapítása; határozathozatal a nyereség felosztása és az igazgatóság és a felügyelőbizottság részére a felmentvény megadása iránt.
 3. Az alapszabályok 47., 48. és 49. §§-ának módosítása.
 4. Választások az igazgatóságba.
- Alapszabályaink 14. §-a értelmében felkérjük azon tisztelt részvényeseket, kik a közgyűlésen résztvenni óhajtanak, hogy alapszabályszerűleg átírt részvényeiket f. é. június hó 22-iki déli 12 óráig a társaság pénztáránál Aradon, vagy a Magyar vasúti forgalmi részvénytársaságnál Budapesten (V., Sas-utca 1.) letéteményezni sziveskedjenek.
- A részvényest a közgyűlésen az alapszabályok értelmében beiktatott és letett 1—1 részvény után 1—1 szavazat illeti meg.
- Arad, 1912. május hó 20-án.

AZ IGAZGATÓSÁG.

A forró nyári napsugarak ellen

legjobban megvéd a valódi háziiparilag készített

vászon és nád ablak roletták

pat. amerikai vagy zsinór huzattal.

Gyönyörű minták. Csoda olcsó árak.

Négyzett méterje már 3 koronától. Himzett rolettákban nagy választék. Tessék ajánlatot kérni.

1431

Fried Ferenc

Arad, gróf Apponyi Albert-ut 15—16.

épület és portál üvegezési vállalat.

Telefon 909.

Telefon 909.

Taxameteres
Bér-autók
Telefonszám
816

2851

Szolgálat: reggel fél 6 órától éjjel 12 óráig.
Garage: Deák Ferenc-utca 8. sz.

Házlebontás miatt üzletemet
Deák Ferenc-utca 7. sz.
alá helyezem.

A raktáron levő villamos
csillár és lámpákat leszállított árban adom el.

Diamant Ferenc

villamos szerelő. 3161

A magyar, német és román nyelvet teljesen értő, jó megjelenésű vegyes kereskedőseged, ki főleg a rőfös- és rövidáru teljesen érti, mint első segéd állandó helyet talál.

Bizonyítványok másolata és fizetési igények közlése kívánatos.

Fáskerty György

Nándorhegy (vasgyár).

3987

Nincsen párja az eredeti

harzi kanárinak,

mit igazol az eredeti postaszelvény és minden madár szárnya alatti harzi bélyegzője



Ugy szintén elsőrendű sajtótenyésztéssel kiállításra díjazott és törzslappal igazolt eredeti Szelfer-faj, kapható kizárólag:

ZIMMERMANN JÁNOS

clipsznél 3461

Deák Ferenc-utca 10. szám.

!!GAZDAKÖZÖNSÉG SZÍVES FIGYELMÉBE!!

Zsákok és géptakaró ponyvák jó minőségben olcsón beszerezhetők

Minta és árajánlat bérmentve.

BRAUN MIKSA cégnél

Aradon, Boros Beni-tér 2. sz.

Telefon 594. sz.

3709

**BATISTRUHÁK,
DIVATBLUZOK,
VÁSZONALJAK,
PONGYOLÁK,
LÜSTER ÉS SELYEMKÖPENYEGEK,
LEÁNY GYERMEK RUHÁK**
RENDKIVÜL NAGY VÁLASZTÉKBAN

1281

RADÓ GYULA

SZABOTT ÁRAK.

TELEFON 238. SZÁM.

ÚJ DIVATÁRUHÁZA ARAD. =====

Nemzetközi

kiskocsi verseny

az Őfelsége József főherceg által felajánlott
ARANY SERLEGET az elsőnek beérkezett

MARTA AUTO

nyerte el.

A „MARTA” automobiloikat gyártja:

„MARTA” Magyar Automobil Részvénytársaság Arad.

Elárusítja: BARDI Részvénytársaság Budapest.

3929